

bb 63. fogadás a szovjet pártmunkás-küldöttség tiszteletére
t bc/gg szb la 1964. június 29.

g.a. gyenyiszov, a szovjetunió budapesti nagykövete hétfőn este a nagykövetségen fogadást adott a szovjet pártmunkás-küldöttség tiszteletére, amely v.i. poljakov-nak a szovjetunió kommunista pártja központi bizottsága titkárának vezetésével tartózkodik hazánkban.

a fogadáson részt vettek fehér lajos és komócsin zoltán, az mszmp politikai bizottságának tagjai, németh károly, az mszmp központi bizottságának titkára, losonczy pál földművelésügyi miniszter, erdei ferenc, a hazafias népfront országos tanácsának főtitkára, s a politikai és a gazdasági élet sok más vezető személyisége. jelen volt a fogadáson a budapesti diplomáciai képviselők több vezetője. /mti/

- v é g e -

m

21.35/e

- 35 -

ME



MTI.

Kiadja a Magyar Távirati Iroda, Budapest, I. Fém utca 6-7. Telefon: 100-100, 300-300

A szerkesztésért és kiadásért a vezetőigazgató felel.

mti b e l f ö l d i h i r e k

1964. június 30.

bb. 1. a gyermekorvos tanácsai - milyen legyen a kicsinyek nyári étrendje, hogyan öltöztessük őket?

1/fe/gk/a/zs

1964. június 30.

a budapesti nőtanács bölcsődei bizottsága ezekben a hetekben gyermekorvosok, vezető óvónők közreműködésével előadásokat és gyakorlati bemutatókat rendez a kerületekben arról: milyen legyen a kicsinyek nyári étrendje, mire ügyeljenek a kismamák az ételek elkészítésénél, az apróságok gondozásánál. dr. doxay lászló, a heim pál gyermekkorház főorvosa a következőben foglalta össze a legfőbb tudnivalókat:

- azt ajánlanám minden kisgyerekes édesanyának, hogy naponta tegye fel önmagának vagy gyermeke gondozójának a kérdést: megkapja-e a kicsi a napi fél liter tejet, kap-e napjában egyszer ugynevezett színes főzeléket - ezek közé értve a burgonyát is - s a főzelékhez a lus vagy tojásfeltétet, adunk-e gyümölcsöt vagy nyers kerti veteményt, s elegendő folyadékot fogyaszt-e a gyermek? ha valamennyi kérdésre igennel válaszolhatunk, akkor a gyermek táplálkozása egészséges, jó.

- mindehhez természetesen hozzá kell tenni, hogy az ételeknek minél változatosabb formában kell a kicsinyek asztalára kerülnie, a nagyobbak ugyan lényegében ugyanazt ehetik, amit a család felnőtt tagjai, mégis ügyeljünk arra, hogy túl fűszeres ételek ne szerepeljenek étrendjükben, mert ártalmasak a fejlődő szervezetre. nyomatékosan kérjük a szülőket, hogy a legnagyobb kánikula idején se adjanak a gyerekeknek sört vagy bort, egy kortyot sem! a legkisebb mennyiségű alkohol is ártalmas, s ha a melegben a víz nem oltja szomjukat, itassunk velük gyümölcslevet, üdítő italokat.

- fontos, hogy a gyermek^{ek} étteleinek alapanyagát alaposan, szinte kínos gondossággal megmossuk, a szeletekre vágott gyümölcsöt, zöldfőzeléket tegyük szitára és hosszan engedjük rá folyóvizet. köztudott, hogy a gyümölcsöket a termelők vegyszerekkel, mérges anyagokkal permetezik, hogy megóvják a fergesedéstől, ezért a gyümölcsök mosására, tisztítására se sajnáljuk az időt és a fáradságot. / folyt.köv/

- 1 -

ME

bb. 1./ a gyermekorvos.....1. folyt. /a

- a kicsinyek gondozásáról, öltöztetéséről csupán annyit: riggyék el a mamák, hogy a meleg ugyanolyan káros hatású lehet az egészségre, mint a hideg. a meghűléstől való félelem indokolatlan, hiszen az általánosan elterjedt hiedelemmel szemben hurutos megbetegedés csak ott lép fel, ahol fertőző csira van. a forró nyári napokban is „tetőtől-talpig”, bebugyolált gyermek viszont kiváló táptalajt nyújt a csirák kifejlődésének, nem beszélve arról, hogy az ugynevezett hőpangás közvetlen életveszélyt is jelenthet a gyermeknek./mti/

-. -

bb. 2. újra virágzik egy liliumfa pécssett

vid/ká/sk/a/cz

1964. június 30.

pécssett, a vasutigazgatóság parkjában álló liliumfa/magnolia/másodsor virágzik az idén. az első virágokat április elején hozta, s most, nyilvánvalóan a nagy meleg hatására, ismét 30 virág, illetve bimbó jelent meg a terebélyes diszcserjén. a sötétzöld levelek között pompázó, halványlila, nagytölcséri virágok érdekes látványt nyújtanak. tavasszal ugyanis a „liliumok”, a csupasz ágakon jelennek meg és csak az elvirágzás után lomposodik ki a fa./mti/

-. -

bb. 3. nuszmillio selyemgubó

vid/ká/tr/a/cz

1964. június 30.

az ország legnagyobb selyemhernyó tenyésztő körzetében, a duna-tisza közén megkezdődött a selyemgubó beváltása. „selyemtermeléssel”, ezen a vidéken több mint 2000 család foglalkozott. a finom szálból szőtt gubókból eddig már 10 000 kilogrammot adtak át a beváltóknak. összesen mintegy 50 000 kilogramm, azaz több mint 20 000 000 selyemgubó értékesítésére számítanak, ami kétmillió forint jövedelmet jelent a selyemhernyó-tenyésztőknek./mti/

-. -

- 2 -

me

bb. 4. kisfilm a válóperekről

i/s/gg/a/cz

1964. június 30.

a magyar filmgyártó vállalat dokumentum filmstúdiójában befejezték a „válás budapesten”, című alkotása forgatását. a kisfilm szereplői nem színészek, hanem magánszemélyek, azaz valódi váló-felek. a felvételek többségét a bíróság épületében készítették a válóperi tárgyalásokon.

az érdekes dokumentumfilmet szemes mariann rendezte. operatőr: szabó árpád./mti/

-. -

bb. 5. virágzik a tőzegmohalápok ritka növénye, a rovarrevő harmatfű

vid/.ká/sk/a-cz

1964. június 30.

vas megye természetvédelmi híressége a kám község határában fekvő jeli botanikus kert. a gyönyörű kerterdő egyik látványossága, a tőzegmoha itt vastag gyepet alkot és évről-évre tovább növekszik. felépítése a szivacséhoz hasonló, igen sok vizet bír magába szívni, s így a mohapárnák sokszor hatalmasra felduzzadnak. ezek között él a tőzegmohalápok egyik jellegzetes rovarfogó növénye, a kereklevelű harmatfű. kerekded leveleit piros, bunkós mirigyszőrök borítják, s amint a csábitóan csillogó kis gömböcskékre rovar száll, a mirigyszőrök hozzátapadnak, ráhajolnak és fehérlebontó váladékukkal feloldják a rovar lágy testrészeit, majd az így előkészített táplálékot felszívják. az 5-25 centiméter magas növény most hozza füzérekben álló apró virágait.
/mti/ fehér

-. -

bb. 6. gazdag szaporulat a biharugrai „ vadvizországon „ - szerkő-és sirályfiókák ezrei tanulják a repülést

vid/ká/sk/a-cz

1964. június 30.

a természetvédelmi területté nyilvánított biharugrai „ vadvizországon „ - ahol 198 madárfajta életét figyelték az ornitológusok - rendkívül nagy a szaporulat. a sirálytelepen kétezer fészeken keltek ki a fiókák, de ezrével születtek a kis kormosszerkők és a fehérarcu szerkők is. a madárfiókák most tanulnak repülni, kora hajnaltól késő estig madárcsiripeléstől hangos a táj. ennyi madárfiókát mostanában nem láttak ezen a vidéken, a régi és az új halastavak környékét valósággal ellepték a madarak. igen sok a kiskócsag, a gém, a bakcsó és a bubosvöcsök is./mti/

-. -

- 3 -

me

bb 7. 15 évi szabadságvesztésre ítélték a kecei gyilkost

vid/tné/m/fm

1964. június 30.

a bács-kiskun megyei bíróság ítéletet hirdetett a február 2-án történt kecei gyilkosság ügyében. aznap bált rendeztek a községben. szórakozás közben nagy józsef helybeli lakos - akit előzőleg öt évi szabadságvesztésre ítélték ittasan összetalálkozott a 28 éves hegedűs Istvánnal. hegedűs korábban megtudta, hogy nagy kiszabadulása óta az ő egyik nőismerősének udvarol. egyszerre indultak hazafelé, a község külterületére. a községből kiérve összeverekedtek, és nagy józsef bicskájával oldalba szurta majd egy doronggal agyon sujtotta. hegedűs Istvánt. a holttestet reggel - amikor munkába ment - bevonszolta a közeli erdőbe, magához vette, a halott ruháit, s a zsebében levő japán zsebrádiót is. hegedűs holttestét február 16-án az erdőben játszó gyerekek fedezték fel. a gyilkost a rendőrség gyorsan kézre kerítette.

a bíróság nagy józsefet visszaesőként elkövetett emberölés és lopás büntette miatt 15 évi szabadságvesztésre ítélte és 10 évre eltiltotta a közügyek gyakorlásától. az ítélet nem jogerős./mti/

...

bb 8. több a wallkyd, mégis kevés - a padlólak és a parkettpasztar harca - az univerzális ragasztó csodaszer - tájékoztató a házi lakásszépítési cikkek ellátásáról

i kf/kf/m/vg

1964. június 30.

a meleg idő beálltával megkezdődött a lakások felfrissítése, csinosítása. az utóbbi években egyre többen használják fel szabadidejük egy részét arra, hogy házilag, maguk hozzák rendbe a megkopott ajtókat, ablakokat, sőt a bepiszkolódott falakat.

van e ehhez a nagy munkakedvhez elegendő anyag, segédeszköz? a belkereskedelmi minisztérium vegyi főosztályának a véleménye szerint mind mennyiségben, mind választékban általában kielégítő az ellátás, csupán néhány cikkből nem tudnak elegendőt adni. bár az ipar nem mindenben elégíti ki a kereskedelem igényeit, különféle intézkedésekkel, például a közületek kiskereskedelmi forgalmának a szabályozásával, korlátozásával, a lakosságot zökkenőmentesen ellátják. a múlt évi árszállítás után 30 százalékkal több festék fogyott el, s ehhez képest az idén 10 százalékos forgalomnövekedést is elbírnak a kereskedelem, egyebek között hétezerötven tonna hazai és 200 tonna import olajfestéket, 2 700 tonna zománcfestéket vásároltak az idén a lakosság. az olaj és a zománcfesték színeiben kielégítő a választék, az élénk alapszínek azonban lassan elavulnak, egyre inkább a pasztellszíneket kedveli a közönség, ezért a második fél évben „Linocolor”, elnevezéssel kerül forgalomba színező paszta, amelynek segítségével a fehér maj, vagy zománc festékből tetszés szerinti szint keverhető a felhasználó.

/folyt.köv./
8.30/-n

-4-

bb 8. /több a ... 1. folyt./ m

a falak megszüpítéséhez ugyancsak elegendő oxid porfestéket tudnak adni. kevés azonban továbbra is az arany, az ezüst és a bronz festék, ezt a cikket tökéletes importból szerzi be a kereskedelem, évenként 20 tonnát, többre nincs lehetősége. nem tudtak eddig elegendő „bécsi fehér”, adni, s tavalyi 9 500 tonna is kevésnek bizonyult. az idén némi javulás várható, mert 13 000 tonnát rendeltek.

nem maradt hatástalan a kereskedelem propagandája, amely a mosható falfestéket, a wallkydot reklámozta. miután a lakosság megismerte, megkedvelte, most nincs elegendő, jólehet a tavalyinál 10 százalékkal többet, 670 tonnát hoznak forgalomba. az a hiba, hogy a közönség nem ismeri a mosható falfesték másik fajtáját, a wallkyddal egyenértékű emfikt az pedig még talán egyszerűbben használható fel, hiszen nem lakkbenzinnel hanem vízzel oldható. a két fajta együttesen pedig kielégíti a nagyobb igényeket is.

az egyik legnehezebb házimunkát, a parkettkefélést megszüntető lakkozásnak is a meleg idő a szezonja. eddig igen érdekesen alakult, állandóan növekedett az import és a hazai padlólak forgalma. 1960-ban hozták be először, s akkor 4 tonna fogyott. a hazai gyártás megindulásával évenként ugrásszerűen 44 tonnát, majd 82 tonnát, tavaly pedig már 160 tonnát adtak el. erre az évre a raktárkészleteken kívül 200 tonnányit rendeltek a hazai ipartól s 20 tonnányit importálnak a választék bővítésére. nem tudni azonban mi okból, a forgalom eddig visszaesést mutat. úgy látszik az új lakások padlóit - ahol szívesen használták fel - már mind belakkozták, a régi lakásokban pedig a lakk és a hagyományos parkettpasztar harca még nem dőlt el.

a lakások házi ezermesterei az idén is kaptak munkájukhoz egy hasznos segédanyagot. az epokitt ragasztó, tapasz és tömítőanyag valóságos univerzális csodaszer: fém, műanyag, üveg, porcelán, csempe, fa ragasztására egyaránt alkalmas. /mti/

...

bb 9. keresett a majoranna-olaj, a külföldiek kedvelt ételízesítője

vid/sze/m/ki

1964. június 30.

a gyógynövénygyűjtő vállalat bajai telepén még javában tart a tavalyi, nagymennyiségű majoranna termés feldolgozása.

/folyt.köv./
8.36/m

- 5 -

l

bb 9. /keresett ... 1. folyt./ m

tisztítják, zuzzák a leveleket. a levélzuzalékon kívül igen keresett a majoranna-olaj is. eddig 312 kiló olajat készítettek, s most újabb megrendelés érkezett. így további 40.000 kiló majorannából préselnek olajat, amelyet főleg a nyugati államokban kedvelnek ételízesítőként. /mti/

bb 10. ezévben még 11 nemzetközi vásáron vesz részt a magyar külkereskedelem

i sz/tné/m/vg

1964. június 30.

az őszi hónapok a nemzetközi vásárok fő idényét jelentik. ebben az időszakban külkereskedelmünk hivatalosan - a magyar kereskedelmi kamara által szervezett kiállításokkal 11 nemzetközi vásáron képviselteti magát.

a magyar kiállítási program legközelebbi állomása izmir. törökország, illetve a közel-kelet e fontos kereskedelmi centrumában a nemzetközi vásáron való magyar részvétel már hagyományos. a kiállításra kerülő magyar termékek között tíz különböző szerzőgépet, három műanyagipari berendezést, számos műszertípust, különböző jármű és vegyi-cikk található. a bemutató egyik érdekessége a ganz-mávg gyár dvm-2 típusú diesel mozdonyának és a rábalaton motorvonatnak kicsinyített mása lesz.

részvesz külkereskedelmünk európa két legjelentősebb nemzetközi élelmiszeripari szakkiállításán a londoni food fair-en és a müncheni ikofa-n is. a müncheni kiállítás magyar vendéglőjében a látogatók nemcsak szemlélhetik, hanem meg is kóstolhatják a kiállított „tárgyakat”, a magyar ételspecialitásokat. a bari-i nemzetközi vásár magyar pavilonja ugyancsak élelmiszeripari termékeinket és a könnyűipar néhány exportcikkét mutatja be.

a zágrábi nemzetközi vásárra 12 külkereskedelmi vállalatunk küldi el árult. a magyar kiállítás középpontjában a gépipar és a híradástechnikai ipar készítményei kerülnek.

lipcsében az őszi vásárok a fogyasztási ipar árukinálatát szemléltetik. a magyar termékek a különböző vásárházak szakkiállításainak egész sorában megjelennek majd. a ring nesse-hausban modex, a legújabb női ruhamodelleket, a hungarotex a textil-méterárakat mutatja be. a messehof vásárház élelmiszer kiállításán a konzerveken, huskészítményeken és az italféléken kívül nagy bőrségben jelenik meg mindaz, amit a magyar ősz, a szüret kínál. a könyvházban mintegy 900 kiadvány, a gyógyszer szakkiállításán 100 féle specialitás és alapanyag érzékelteti a magyar külkereskedelem széles árukinálatát.
/folyt.köv./

B, 40/m

- 6 -

bb 10. /ezévben még ... 1. folyt./ m

a szokáshoz híven az idén is résztvesz külkereskedelmünk brnóban a nagy tekintélynek örvendő nemzetközi gépipari vásáron. a szakosított pavilonokban szerszámgépeket, műszereket, műanyagipari berendezéseket, garázsfelszereléseket, erőszármu felszereléseket és varrógépeket állítanak ki a magyar vállalatok, a csaknem 1000 négyzetméteres szabad területen pedig a járművek és mezőgazdasági gépek kapnak helyet. a magyar gépipar sokféle termékével ismerkedhetnek majd meg a plovdivi nemzetközi vásár magyar pavilonjának látogatói is.

külkereskedelmünk felkészült az őszi bécsi vásárra is, ahol a nemzetek csarnokában az előző években mindig nagy közönségsikert aratott a magyar kiállítás. ezúttal a magyar áruk közül művészeti kivitelű butorokat élelmiszereket és a műszeripar néhány különösen nagy érdeklődésre számot tartó gyártmányait láthatja a közönség. a percenként 60.000 fordulatú ultracentrifuga és az emberi életért folytatott harc egyik legújabb fegyvere: a művese áll a kiállítás technikai részének középpontjában.

a helsinki szeptember 17-én nyíló nemzetközi vásárra főként könnyűipari termékeket küldenek a magyar vállalatok. szalonikiben az ugyancsak szeptemberben sorra kerülő nemzetközi kereskedelmi találkozón a magyar ipar számos technikai újdonsága szerepel majd. gépiparunk műszaki fejlesztésének eredményeit mintegy 20 szerszámgéptípus szemlélteti. a szaloniki vásár látogatói megtekinthetik majd az új vizibusz, az ivfényes elektromos acélolvasztó kemence és a lévárdi féle kotrógép modelljét is.

a magyar kereskedelmi kamara gazdag kiállítási programjának része a szudán fővárosában khartoumban megrendezendő magyar nemzeti kiállítás is. bár ez a kiállítás 1965 január 1-én nyílik előkészületei már folynak, a hajók, amelyek árúinkat viszik, ősszel indulnak el, hogy a magyar exportkinálat sokrétűségéről számotadó árucikkeinket elvigyék szudánba. /mti/

bb 18. éjszakai meggyszüret a nyírségben

vid/ká/sk/m

1964. június 30.

szabolcs-szatmár megye híres meggysteremő vidékén, a nyírségben megkezdtek a sötétvörösre színeződött gyümölcs szedését. az újfehértói és nyíregyházi tanyavilágban éjjel szedik a meggyet, hogy korán reggel friss gyümölcsöt küldhessenek a piacra.

a nyíregyházi gyümölcskombináta is megérkeztek már a nagyüzemek és a háztáji gazdaságok első meggyszállítmányai. az üzemben gondosan átvizsgálják, majd ládába csomagolják a termést és hűtő vagonokban küldik exportra. /mti/

-7-

8.50/-n

10 95

bb 11. erős fény hatására „elárulja magát,, a vírus - uj, burgonya-fertőzést kimutató eljárást dolgoztak ki

vid ká tr vm

1964. június 30.

egész Európában egyre nagyobb területen pusztít a burgonya vírusa, amely rövid idő alatt a növény teljes sorvadását idézi elő. Szerológiai kimutatása eddig körülményes és hosszadalmas volt, mire észrevették már nagy területen károsított. Sárvári István, a Keszthelyi Agrártudományi Főiskola munkatársa hosszasan vizsgálta a vírusok életmódját, s megállapította, hogy azok igen érzékenyek a fényre, nagy erősségű fény hatására „elárulják magukat,, tapasztalatait felhasználva a kutató új módszert dolgozott ki. Eszerint a vírus jelenléte kétezer lux fényerősség mellett, 26 Celsius fokon percek alatt kimutatható./mti/

- . -

bb 12. véget ért a juhnyírás - csaknem tízezer mázsa gyapju a közép-tisza vidékéről

vid ká tr vm

1964. június 30.

a híres középtiszavidéki juhászatokban befejeződött a tavaszi nyírás szezon: az „ollós brigádok,, a három hónap alatt mintegy negyedmillió birkáról fejtették le a meleg bundát. a „termés,, jó közepes, kevés nyján tízezer mázsa gyapju kerül innen az ország feldolgozó üzemibe. a juhtenyésztés jó jövedelmet jelent a közös gazdaságoknak. a Jászalsószentgyörgyi Petőfi Tsz-ben például 550 birkáról átlagosan öt kiló nyolc deka gyapjut nyírnak le s miután a minőség is megütötte a kívánt szintet, ötven forintot felül kaptak kilójáért. a szakszerűen gondozott birkaállomány 150.000 forintot jövedelmezett. a Besenyszögi, Karcagi, Jászbernyi nyíró brigádok - a tavaszi szezon befejeztével - visszatérnek állandó lakóhelyükre és az őszi nyírás idejéig megkezdéséig résztvesznek a nagy nyári betakarítási munkákban./mti/

- . -

bb 13. rába-muzeum vas megyében

vid j vm fm

1964. június 30.

a vas megyét mintegy 150 kilométer hosszúságban átszelő Rába folyó multjáról, környékének helytörténeti emlékeiből muzeumot létesítenek Kőrmentén. a folyó „szerelmesei,, - dr. Madáchy Károly Kőrmentei Iskolaigazgató-helyettes, Csaba József nyugdíjas ornitológus, Boltzár József vízügyi főmérnök és Késmárky Dezső tájécsztétikus - irányításával gazdag anyagot gyűjtöttek össze.
/folyt.köv./

-8-

9.03/-n

1045

le

/bb 13. rába-muzeum...1.folyt./vm

bekapcsolódtak a munkába a szombathelyi Savaria muzeum munkatársai és a szombathelyi víziuttorok is. az uttorok például értékes régészeti leletekre bukkantak a folyó balozsamegyeskörnyéki szakaszán. Sárvár tájékán római kori és kelta eredetű emlékek kerültek napvilágra a parti földrétegekből. a régészeti anyagon kívül ornitológiai, helytörténeti és tájécsztétikai dokumentumok is láthatók lesznek majd a rába-muzeumban, amely a tervek szerint jövőre nyitja meg kapuit.
/mti/

- . -

bb 14. áll az új visonta, mire a régit lebontják - halmai és ugra között építik fel a külszíni lignitbánya miatt áttelepülő falut

i szf hné vm vg

1964. június 30.

a boráról híres visonta község pontosan a középpontjában van annak a mátraaljai területnek, amelyen az idén hozzáfognak a magyar bányászat egyik legnagyobb vállalkozásához, a visonta egy elnevezésű hatalmas külszíni lignitbánya megnyitására. a község természetesen nem maradhat az öt kilométer hossza, két és fél kilométer szélesre tervezett hatalmas „gödörben,, ahonnan nálunk még sohasem látott több száz tonnás gépóriások távolítják majd el a felső földréteget, vájják az alatta 15-45 méter mélyen rejtőző lignitet. visonta községet tenát - amint azt már korábban elhatározták - tízes bortermező szőlőskertjeinek egy részével együtt át kell telepíteni. most, hogy nemrég jóváhagyták a bánya, valamint a mellé épülő gyöngyösi hőerőmű beruházási programját, felső szervek intézkedtek az áttelepítés lebonyolításáról is és előirányozták az átköltöztetés, a lakosság legteljesebb kártalanításának költségeit.

a falu áttelepítésére, a mezőgazdasági és vízügyi kártalanításra 299 millió forintot fordítanak majd. később, amikor a bánya második szakaszát, visonta kettőt is megnyitják, 51 millió forinttal töldják meg az áttelepítési, kártalanítási költségeket. a kormány tehát a nehézipari minisztérium és a földművelésügyi minisztérium, valamint a heves megyei tanács gondosan mérlegelt előterjesztésére összesen 350 millió forint költség el messzemenően gondoskodik róla, hogy az átköltöző lakosság jobb körülmények közé kerüljön, mint volt, s a termelőszövetkezetek zavartalanul folytathassák munkájukat. visonta község lebontására csak 1972-ben kerül majd sor, 1970-re azonban már állnia kell az új községnek, hogy jusson idő a beköltözésre.
/folyt.köv./

9.10/-n

1045

-9-

le

/bb 14. átl az uj.....1.folyt./vm

az új visontát a halmai és ugra községek közötti nagyterjedésű területen építik fel. azoknak, akik indokoltan a városba törek-
senek, gyöngyös keleti szélén kialakuló városrészben építenek
lakásokat. összesen 430 családi otthon emelnek a faluban és a vá-
rosban. az új visonta természetesen szebb és modernebb lesz, mint
a régi. közművekkel is ellátják, lakásai tehát értékesebbek lesznek
a régiéknél. az új község rendezési tervének elkészítéséhez már az
idén hozzáfog a városépítési tervező vállalat. az áttelepítés ter-
veit, menetrendjét a megyei tanács dolgozza ki. a tanács bonyolítja
majd le az átköltöztetést is.

a bányaművelés előrehaladtával kivágásra kerülő szőlők és egyéb
mezőgazdasági területek helyett az érintett hat termelészövetkezet
kezdetben állami gazdaságok földjéből kapja meg a kárpótlást. később,
körülbelül 8 év múlva, amilyen ütemben a lignitet kitermelik, he-
lyére megkezdik visszatölteni azt a földet, amelyet a szén fölül el-
távolítanak. a kimerülő bányarész gödrét tehát majdnem teljesen be-
tömik és fokozatosan visszaadják művelésre a termelészövetkezeteknek.
nagy hasznára lesz a mezőgazdaságnak az is, hogy az erdőnyolcmillió
köbméteres tározó tavának vizéből öntözni lehet majd a környező föl-
deket./mti/

- . -

bb 15. a kőszeg melletti szabó-hegyen szálloda és turistaház, a
király-völgyben menedékház épül

vid lk vm ki

1964. június 30.

kőszeg vezetői a lakossággal összefogva mindent elkövetnek,
hogy a látogatók, a kirándulók jól érezzék magukat. ezt a célt szol-
gálja az is, hogy a szabó-hegyen még ebben az évben megkezdik hatvan
személyes szálloda és kilencven személyes turistaház építését. a
király-völgyben, közel a hétszáz éves szelidgesztenyefához, menedék-
házat és vendéglátóüzemet létesítenek. az építés előmunkáit már meg-
kezdtek.

tervezik, hogy a várost a téli idegenforgalomba is bekapcsol-
ják. ezért a hegyoldalakon szelési lehetőségeket teremtenek. az er-
dőszet már úgy termeli ki a fákat, hogy az erdőben olyan tiszt-
ások legyenek, amelyek alkalmasak lesznek szelésre./mti/

- . -

9.16/-n

-10-

bb 16. második negyedévi tervét teljesíti, az éveleji elmaradását
a következő hónapokban pótolja a papiripari vállalat

i sz sze vm vg

1964. június 30.

az ország valamennyi papirgyártó és feldolgozó üzemét egy
központ, az országos papiripari vállalat irányítja. a hozzá tar-
tozó tiz papir, illetve cellulózgyár idei termeléséről az mti munka-
társa a következő tájékoztatást kapta:

- az 1964-es terv a tavalyinál 14.500 tonnával több papir gyár-
tását írja elő, a termelés növekedése megközelíti a tiz százalékot.
a múlt év végén és ez év elején hat papirgyártó gép rekonstrukciójára
került sor. a rekonstrukció eddig még nem mindenütt hozta meg
azt a termelésnövekedést, amire számítottunk. ezenkívül sok egyéb
körülmény is akadályozta a munkát: a kartonlemezgyár erőművének
bekövetkezett géphiba miatt gőzhiány volt, a cellulózgyártáshoz
pedig nem állt rendelkezésre elegendő mennyiségű szalma. a sok aka-
dály leküzdése közben állta ki első tűzpróbáját az egy évvel ezelőtt
létrehozott országos nagyvállalat. a gyárak munkáját sikerült jól
összehangolni és azok igyekeztek segíteni egymást. a pesterzsébeti
papirgyárban készült ivpapirok egyrészének vágását, válogatását
és csomagolását például csepelen végezték, mert pesterzsébeten nem
épült fel határidőre a csomagolóterem. bár az első negyedévben a ter-
vezettnél 2.500 tonnával kevesebb papir készült, a megrendelők alig
éreztek meg a hiányt, amelyet egyébként a készletek átcsoportosítá-
sával is igyekeztek ellensúlyozni.

ez év második negyedében a papiripar már teljesíti erre az
időszakra szóló tervét, de az első negyedévi kiesés pótlása
még a következő hónapok feladata lesz. várhatóan ezt sikerül meg-
oldani a harmadik negyedévben annál is inkább, mert a szalmaellátás
rövidesen javul, a fűtőipari papirgyár termelése is egyenesbe kerül,
eléri a kívánt szintet, a korábbi kiesését pedig a csepeli törzsgyár,
a budafoki papirgyár és a többi üzem tervének túlteljesítésével
pótolja. ilymódon előreláthatólag ezt a nagy feladatot jelentő és
az átszervezés utáni legnehezebb évet is sikeresen zárja majd az
iparág./mti/

- . -

bb 23. a dieldrin kivételével nem ártanak a vegyszerek az apróvadak-
nak

vid ká sk vm

1964. június 30.

a növényi kártevők elleni fokozott védekezés, a gyomirtó vegy-
szerek széleskörű alkalmazása árthat a mezei apróvadaknak, különös-
képpen a fácánnak. a hatás pontos felmérésére a békés megyei tanács
mezőgazdasági osztálya és a tarhosi növényvédő állomás a gyomai fácán-
telepen kísérleti területet rendezett be, ahol különféle vegyszerekkel
permetezték be a lucerna táblákat.
/folyt.köv./

9.20/-n

-11-

/bb 23. a dieltrin.....1.folyt./vm

a vadászok megfigyelései szerint a wofatox-al, krezonittal, dikofital és más vegyszerrel permetezett friss lucernában a fécáncsibék semmiféle károsodást nem szenvedtek. némi elhullást csak a dieltrin kezelés után tapasztaltak./mti/

-. -

bb 24. többtízezer négyzetméter új virágos park a bács megyei városokban

vid j vm fm

1964. június 30.

bács megye városai az idén szinte egymással versengve szépítik az utcákat, tereket. nyárra többtízezer négyzetméter területű új virágsparkot létesítettek a megye városaiban. baján főleg a külső kerületek utcáit parkosították. kiskunfélegyházán 60.000 négyzetméteren telepítettek utcai virágoskerteket, s a legtöbb utcában a lakók vállalták el a parkok gondozását.

a legnagyobbarányú városszépítési munkát tavaly és az idén is kecskeméten végezték. a nagy idegenforgalmu megyeszékhely tágas központjában valóságos rózsáligetek nyílnak./mti/

-. -

bb 26. új primőrnevelő telepek veszprém megyében

vid ká tr vm

1964. június 30.

a veszprém megyei iparvidék és a balaton-part primőr zöldség szükségletét a helyi termelőszoövetkezetek csak tíz százalékban tudják fedezni. a korai árut más megyékből szállítják, s nagy távolságok miatt gyakran fonnyadt zöldség kerül az üzletekbe. a megye mezőgazdasági szakemberei gondos felmérések után megjelölték azokat a közös gazdaságokat, ahol az öntözési és talajadottságok megfelelnek a primőrtermesztés követelményeinek és részletes tervet dolgoztak ki. a terv - amely ezekben a napokban készült el - négy termelőszoövetkezetben irányozza elő a szakosítást zöldségtermesztésre. a nyirádi, a marcaltői, az ajkai és az óhídi termelőszoövetkezetekben az idén, illetve jövőre gazdaságként 150 holdra növekszik az öntözött zöldségfélék területét, s mind a négy szövetkezetben primőrtelepet hoznak létre, összesen több mint 15 millió forintos költséggel. a hollandi ágyakból, üvegházakból álló primőrtelepeken annyi korai zöldséget termelnek majd, amellyel az ötéves terv végére teljes egészében fedezik a veszprém megyei szükségletet./mti/

-. -

9.30/-n

-12-

bb 17. 2800 technikust kap a nyáron a mezőgazdaság - újabb négy szakon képezték ki felsőfoku szaktechnikusokat

i le/m/ká

1964. június 30.

a mezőgazdasági üzemeknek jelenleg mintegy 5000-6000 középfokú és felsőfoku technikusra van szükségük. ez a hiány az idén lényegesen csökken: az iskolák a mostani képesítő vizsgák után több mint 2800 mezőgazdasági technikust bocsátanak ki.

a középfoku mezőgazdasági technikumokban fennállásuk 14 esztendeje alatt még soha nem végeztek annyian, mint az idén. a 40 iskolából 1869-en kerülnek ki, nagy többségük általános mezőgazdász, a többi kertész, gépész és erdész. elhelyezkedésük nem okoz problémát, nemcsak azért, mert az iskolák mellett a tanácsok és a klsz bizottságok is segítenek, hogy lehetőleg mindannyian érdeklődési körüknek megfelelő munkakörbe kerüljenek.

a legfiatalabb iskolatípushoz tartozó felsőfoku technikumok 969 szakembert adnak az idén a mezőgazdaságnak. négy szakma: az üzemgazdaság, valamint a zöldség-, a gyümölcs- és a szőlőtermelés most kap első ízben felsőfoku végzettségű szaktechnikusokat. a másik hat szak közül a növénytermesztőké és az állattenyésztőké a legnépesebb. a végzős hallgatók bőségesen válogathattak a betöltésre váró gyakornoki álláshelyek között. mintegy 30 százalékuknak pedig egyáltalán nem kellett válogatni: ők az államvizsga után munkájukat abban az állami gazdaságban vagy termelőszoövetkezetben kezdik meg, ahonnan tanulmányaikhoz két éven át társadalmi ösztöndíjat kaptak. / mti/

-. -

bb 19. havonta 28 községet keres fel a szélesvásznú zalai vándormozi

vid/j/m/fm

1964. június 30.

a zalamegyei moziüzemi vállalat szélesvásznú vándormozit létesített. a hordozható vetítőberendezés állandóan uton van, s havonta 28 községben vetítenek vele szélesvásznú filmeket. a vándormozi nagy népszerűségnek örvend. /mti/

-. -

9.33/-n

-13-

bb 20. óránként nyolcvanezer köbméter hűtött levegőt juttatnak az ujszegedi szövődébe

vid/lk/m/ki

1964. június 30.

a kenderfonó- és szövőipari vállalat ujszegedi szövőüzemében a korai kánikula 30 fok fölé emeli a hőmérő higanyát. a nagy meleg megszüntetésére a következő években, mintegy 20 millió forintos beruházással, a legmodernebb klimaberendezéssel ellátott tetőt építenek. a probléma megoldásával azonban nem várnak a nagy rekonstrukcióig, hanem saját erőből, házilag létesítenek megfelelő klimaberendezést.

egyelőre a szövőde minden bejárata elé sűrű vízfüggőnyt bocsátottak és már szerelik a tetőszerkezetbe a saját tervezésű léghűtő- és nedvesítő berendezést. ennek lényege, hogy hidegvíz függönyön szivatják be a külső levegőt. ilyen módon óránként nyolcvanezer köbméter tiszta, hűtött, s megfelelő paratartalmu levegőt bocsátanak a nagy szövőcsarnokba. ezzel legalább három-négy fokkal csökkentik a hőmérsékletet. /mti/

bb 21. hajduszoboszlói földgáz - debreceni lakásokban

vid/lk/m/ki

1964. június 30.

debrecen új lakótelepén, az új élet parkban, ahol már több mint ezer lakásba költöztek be, egyre több lakóépületbe vezetnek be a hajduszoboszlói földgázt. jelenleg már 285 lakásban használják a nagy kalóriájú fűtőanyagot. az új lakótelep építését 1965 végére fejezik be, s akkor már 1106 lakásban használnak földgázt /mti/

bb 22. évente 600.000 üvegtokot készítenek a bősárkányi kosárfonók

vid/lk/m/ki

1964. június 30.

új cikket bővítette exporttermékeit a bősárkányi háziipari szövetkezet. a magyar likőripari vállalat megrendelésére a pálinkás, likőrös üvegekhez készítenek izléses gyékénytokokat. a vállalat a jövőben gyékénytokokkal burkolt üvegekben exportálja termékeit. a szövetkezet évente 600.000 üvegtokot ad át a vállalatnak. /mti/

9.36/-n

-14-

bb 25. új politechnikai kisgépek

vid lk vm ki

1964. június 30.

a szolnoki vasipari vállalat politechnikai kisgépeit ma már az ország igen sok iskolájában ismerik. a gyakorlati oktatást segítő gépekből eddig mintegy ezerkétszázat szállítottak az iskoláknak. a politechnikai kisgépek „családja”, most két új taggal bővült. elkészült a fémmaró és a fémgyalu mintapéldánya. a vállalat szeptember elejéig újabb 250 gépet küld az iskoláknak. /mti/

bb 27. 84 millió forinttal olcsóbb a tiszta levegő az új szellőztetőberendezésekkel

i sl sk vm vg

1964. június 30.

a nyári melegben a gépipar egyik legkapósabb cikke a sokfajta ventilátor, amelynek utánpótlásáról a szellőztető művek gondoskodik. a nagyobb ipari üzemeknek már olyan ventilátorokat is szállít a gyár, amelyek percenként 200-300 köbméter levegőt mozgatnak meg, s ha egy-egy gép üzemeltetése nem is kerül sokba, az ország sokezer ventilátora évente majdnem félmilliárd kilowattóra áramot fogyaszt. a felhasznált nagymennyiségű villamos energiának azonban csak egy részét adja vissza a ventilátor szellőztetés formájában, a többi a surlódás és a légörvények hatására elvész, ezért a gyár egyik legfőbb gondja, hogy növelje a szellőztetőgépek hatásfokát.

a veszteségből minden új konstrukciónál sikerült néhány százalékos lefaragni, a most készülő ventilátorok hatásfokukat tekintve már elérik a világszínvonalat. a 10 év előtti készülékek 45 százalékos energiavesztését 17 százalékra csökkentették, ami évente 140 millió kilowattóra áram megtakarítást jelent, a tiszta levegő tenát most évente 84 millió forinttal olcsóbb, mint annakidején a régi szellőztetőberendezésekkel.

legújabbán már olyan klimaberendezéseket is készítenek, amelyek nemcsak a levegőt cserélik, a szennyeződést szűrik ki, hanem nyáron hűtenek, télen fűtenek és a levegő páratartalmát is szabályozzák. éppen most készül az orvosi klímasekrény mintapéldánya, amely műtétknél az előírt hőfoku és páratartalmu levegőt szolgáltatja, sőt sterilizálólámpa közbeiktatásával a levegőben lebegő csirákat is megöli. egy másik fajta klímasekrényt a háztartások részére gyártanak, ez is tisztítja, hűti, illetve fűti a levegőt, az orvosi berendezéstől abban különbözik, hogy percenként nem 250, hanem csupán 60 köbméter levegőt cserél. a sorozatgyártásra jövőre kerül sor. /mti/

9.50/-n

-15-

bb 28. 5 napos külföldi kiránduláson vesznek részt az aratási verseny legjobbjai

i kz vm ká

1964. június 30.

a mezőgazdasági és erdészeti dolgozók szakszervezetének elnöksége, valamint az állami gazdaságok és gépállomások főigazgatósága 1964. évre is meghirdette a betakarítógépek immár hagyományos országos versenyét. a verseny győztesei - az ország 29 legjobb kombájnos és aratógépkezelője - az idén a tatra festői környezetben pihenheti ki a nagy munka fáradalmait. az 5 napos tatrai ut részvevője lesz az állami gazdaságok dolgozói közül az szk-3-as és az szk-4-es szovjet géppel dolgozó kombájnosok országos versenyének első 7 helyezetteje, a magyar gyártmányú ac típusú kombájnosokkal dolgozók országos versenyének első 3 helyezetteje, a három legjobb rendrearatógép vezető és a legjobb kévekötd-aratógép vezető. a gépállomások betakarítógepkezelői közül tizenöten részesülnek ugyanebben a jutalomban./mti/

- . -

bb 29. export kötöttáru terven felül

vid lk vm ki

1964. június 30.

a mosonmagyaróvári kötöttáru gyár dolgozói az év elején vállalták hogy ebben az évben 50 tonna kötöttáruat gyártsanak exportra terven felül. a vállalatból június 30-ig 32 tonnát teljesítettek, ami azt jelenti, hogy a tervezettnél körülbelül 300.000 darabbal több kötött fehérneműt készítettek exportra.

a második féltévre csupán 18 tonna maradt a vállalatból és ezzel lehetőség nyílt arra, hogy több árut gyártsanak a belkereskedelem részére. augusztusban két újabb varion-szalagot helyeznek üzembe a 3-as számú konfekcionáló csarnokban. a szárításnál műszaki fejlesztésre is sor kerül és ezzel megteremtik a lehetőséget arra, hogy jövőre kétezer tonnára növeljék az évi termelést./mti/

- . -

bb 31. huszonhat új szk-4-es kombajn érkezett a hajduságba

vid ká sk vm

1964. június 30.

az elmúlt napokban a hajdu-bihar megyei termelőszövetkezetekbe 9, a gépállomásokra pedig 17 szovjet gyártmányú új szk-4-es kombajn érkezett. a gépeket azonnal kiküldték a gazdaságokba, ahol előre elkészített terv szerint kezdik meg a munkát. hétfőn 10 milliméteres eső áztatta a hajdusági földeket, s emiatt a kombajnok kényszerpínenőt tartottak, a 83 rendre arató gép azonban folyamatosan dolgozott./mti/

- . -

13.10/-n

-16-

bb 33. időjárásjelentés

tné/m

1964. június 30.

a meteorológiai intézet jelenti június 30-án 13 órakor

hűvös, szeles idő

az észak-európai nagykiterjedésű cilon áramlási rendszerével a tegnapi napon hűvös atlanti-óceáni eredetű levegő több hulláma érkezett a kontinens belsejébe. nyári időjárást csak dél-európában és a szovjetunió európai területének keleti részén találunk, máshol hűvös az idő, felhőátvonulásokkal, esővel, zivatarokkal. hazánkban tegnap kora reggeli órákban élénk északnyugati széllel megindult a hűvös levegő beáramlása, előrenyomulását a kárpát medencében felhőátvonulások, a dunántúlon és az északkeleti megyékben eső, zivatar kísérte. az északkeleti megyékben egyes helyeken jég is esett. a csapadék mennyisége a délnyugati határszélen, a berettyó környékén és az északkeleti hegyvidéken volt jelentős, itt helyenként meghaladta a 40 mm-t is, sőt zalaegerszegen 53, hinen /borsod-abauj -zemplén megye/ 89 mm-t mértek. a nappali legmagasabb hőmérséklet még országszerte elérte a 26-31 fokot, kedden hajnalban 12-17 fokig hűlt le a levegő. ma délelőtt hazánkban felhőátvonulások voltak, a keleti ország részben több felé esett az eső, élénk, a dunántúlon helyenkint erős északnyugati szél fújt, a hőmérséklet 12-18 fok között váltakozott. budapesten hétfőn a hőmérséklet napi középértéke 23.5 fok volt, a sokévi átlagnál 2.6 fokkal magasabb. kedden 12 órakor budapesten a hőmérséklet 16 fok, a tengerszintre átszámított légnyomás 756 mm, alig változik. a balaton vizének hőmérséklete siófoknál 21 fok.

várható időjárás szerda estig: további felhőátvonulások, ma néhány, holnap több helyen futó eső. helyenként erős, holnapra kissé mérséklődő északnyugati szél. erős éjszakai lehülés. várható legalacsonyabb éjszakai hőmérséklet 6-11, legmagasabb nappali hőmérséklet holnap 17-21 fok.

a duna vizállása 290 centiméter. /mti/

- . -

13.26!/-n

-17-

bb 30. kényszerpihenő a gabonaföldeken - a búzának kedvez az eső

vid/ká/sk/m

1964. június 30.

a több mint két hétig tartó kánikulai melegben szólnok megye valamennyi részén megkezdődött az ősziárpa és a buza aratása, a kedd reggel beköszöntött szeles, hűvös idő, több mint 21.000 hold levágott ősziárpat, búzát talált a rendeken és a kombájnszérükön. az esőzés miatt megyszerte kényszerpihenőt rendeztek el a kombájnoknak. a pihenő azonban nem jelentett tétlenséget. több mint 5000 szövetkezeti gazda foglalatostokodott azzal, hogy a fedél nélküli kombájnszérükön elhelyezett termést ponyvával letakarják, megóvják az átázástól. a szakemberek véleménye szerint az aratás teljes megindulásának küszöbén érkezett eső kedvező hatással van az érés utolsó stádiumában lévő búzavetésekre: acélosabbá válnak a szemek és a szalma szilárdsága is fokozódik. a csapadék a kapásoknál jelenti a legnagyobb hasznot. a sok helyen már derékon felül érő kukorica és a szántóföldet teljesen beborító cukorrépa szemlátomást felüdült, de gyorsabb fejlődésnek indult a napraforgó is. /mti/

14.05/-nn

bb 32. varga györgy,

k di/gk/m/fm

1964. június 30.

a központi népi ellenőrzési bizottság elnöke kedden a magyar sajtó házában újságírokkal találkozott. ismertette a népi ellenőrzésről szóló törvény módosításának jelentőségét, gyakorlati alkalmazásának lehetőségeit és a központi népi ellenőrzési bizottság második félévi vizsgálatainak programját. /mti/

14.08/-m

- 18 -

14.50

bb 34. negyedmillió forint ujitási díjat fizettek ki az esztergomi műszeripari művekben

vid/lk/m/ki

1964. június 30.

az esztergomi műszeripari művekben most készítették el az utókalkulációját az üzemben benyújtott és alkalmazott egyik legnagyobb értékű ujitásnak. pataki sándornak, a gyár anyag- és áruforgalmi osztálya vezetőjének javaslatára a kvarclámpák talapzatát új technológiával, kokillaöntés helyett présöntéssel készítik s ezzel egy év alatt hét millió forintot takarítottak meg. a régi módszerrel 7.5 kiló alumíniumötvözet kellett egy lámpatalpához, most pedig mindössze 2,16 kilogramm nyersanyagot használnak fel. a présöntött forma felülete sokkal tökéletesebb, így nem kell csiszolni, egyszerű alapozással, festéssel készítik ki. lényeges az is, hogy a kisebb súlyú műszerrel könnyebben dolgoznak az orvosi rendelőkben. pataki sándor - aki már több mint ötvenszeres ujitó - ezért a kiváló ujitásáért csaknem negyedmillió forintot kapott és elnyerte az aranyérmes ujitó címet. /mti/

bb 35. új rendelet jelent meg a lakóházak átadásának megszorításáról és a hibák kijavításáról - az átvételt követő 11. hónapban még utófelülvizsgálati eljárással is ellenőrizni kell az épületet

i sb/tm/m/vg

1964. június 30.

az országos tervhivatal elnöke, a pénzügyminiszter és az építésügyi miniszter a központi döntőbizottság elnökével egyetértésben új rendeletet adott ki, a lakóházak, illetve lakások átadás-átvételének megszigorításáról, a hibák bejelentési eljárásának egységesítéséről és a javítások meggyorsításáról.

a lakóépületek átvételéről 1961-ben kiadott rendelkezést most azzal bővítették, hogy az építetők - a korábbi szabálytól eltérően - csak akkor kötelesek átvenni a lakóházat, hogy ha már befejeződtek a szerződésben meghatározott munkák. fontos feltétel azonban, hogy az átvételnél már ne maradjanak olyan hibák és hiányok az épületen, amelyek a lakóház rendeltetésszerű használatát akadályozzák és javításuk vagy pótlásuk 30 napnál tovább tartana. a rendelet hangsúlyozza, hogy a kivitelezőnek haladéktalanul, tehát még az átadás-átvétel idején meg kell kezdeni a jegyzőkönyvben felvett és elismert hibák kijavítását, a hiányok pótlását. ezeket a munkákat kötelesek 30 napon belül elvégezni, s legfeljebb télen vállalhat hosszabb határidőt, hogy ha a hideg akadályozza a munkát.

/folyt.köv./

14.47/-n

-19-

bb 35. /uj rendelet ... 1. folyt./ m

az új rendelet részletesen intézkedik a lakóházak rejtett hibáinak bejelentéséről. a régi rendelkezéstől eltérően most már az épület kezelőjének kötelessége, hogy jelentse a hibát az építtetőnek, de maga a lakó is figyelmeztetheti a hibára a ház kezelőjét, vagy közvetlenül az építtetőt. ha a hiba az épület, vagy a lakás rendeltetésszerű használatát gátolja, akkor az építtetőnek öt napon belül értesíteni kell a kivitelezőt. ezután közös helyszíni vizsgálat alapján jegyzőkönyvben kell kijelölni a gyors javítás határidejét, sőt kötbért kell megállapítani, amellyel a kivitelezőt sújtják, ha késik a javítással.

az új lakóházak szavatossági ideje - mint ismeretes egy év. a rejtett hibákért tehát csak a jótállás lejártáig felelős a kivitelező. ezért az új rendelet előírja, hogy az átadást követő 11. hónapban utófelülvizsgálati eljárásról kell ellenőrizni a lakóházat. így az építtető a rejtett hibák gondos felmérésével még a jótállás lejártáig érvényesítheti szavatossági igényeit és lehetővé válik, hogy a lakók felesleges zaklatása nélkül nem apránként, hanem egyszerre javítsák ki a feltárt hibákat. hangsúlyozza azonban a rendelet, hogy az utófelülvizsgálati eljárás meggyorsítása érdekében rendkívül körültekintően kell előkészíteni ezt a vizsgálatot. ezért a lakóknak és az épület kezelőjének bejelentései, valamint az építtető helyszíni vizsgálata alapján már előre össze kell állítani a hibák jegyzékét.

az új rendelet július 1-én lép érvénybe. /mti/

14.50/-n

-20-

bb 36. a budapesti konzervgyárakban megkezdődött a zöldbab szezon

i kf kf vm vg

1964. június 30.

javában tart a nyári idény a budapesti konzervgyár három telepén. a dunakeszi és a gémm utcai gyáregység az első zöltség és gyümölcsfélék tartósítását a sok nehézség közepette aránylag kedvező eredménnyel be is fejezte. a vállalat félévi tervét teljesíti, bár egy-két cikkben alatta marad az előírt mennyiségnek. borsóból például 50 vagonnal kevesebb került az üvegekbe. eperbefőttet ugyancsak keveset tudtak eltenni, eperjamból viszont a tervezettnél többet tartósítottak.

most már a málna és a meggy piroslik a konzervgyárakban. a maglódi uti központi üzem udvarára már folyamatosan állnak be a hatalmas hűtőkocsik, teherautók. az udvaron piros-fejkendős lányok osztályozzák, válogatják, sok rekeszből szinte szemenként, a málnát, rendeltetésének megfelelően. a málna mennyiségének növekedése lehetővé teszi, hogy csökkentse az üzem a már jelentkező export adósságát. eddig ugyanis mintegy 20 vagon málna helyett mindössze egyetlen vagon hagyta el a gyárat.

a gyümölcslé gyártó vonalakon a málnán kívül már préselik a meggyet, amelyből eddig 6 vagonnyit kapott az üzem. a múlt évben a rossz termés miatt mindössze 25 vagon meggyért gyártottak. az idén szeretnék pótolni ezt, 80 vagon a tervük. a most préselt meggyelé palackozását július közepén kezdik meg, s így valamelyest enyhül majd a legnépszerűbb gyümölcslé hiánya.

a budapesti konzervgyárban megindult a zöldbab folyamatos feldolgozása is. naponta két-két és fél vagon zöldbabot tesz el az üzem, az idén összesen 177 vagonnyit. ezenkívül már készülődnek a csucsforgalomra, a paradicsom feldolgozásra. az idén a budapesti konzervgyár 4 500 vagon paradicsomot tartósít. /mti/

bb 37. teljesítette féléves tervét a könnyűipar leggyorsabban fejlődő ága, a kötszövőipar

1 sz tné vm vg

1964. június 30.

a kötöttárugyárak eredményesen zárják 1964 első félévét. terveköttelezettségének az egész iparág eleget tett. a kötszövőipar üzemei az első negyedévben a tervezettnél 1.2 százalékkal több árut adtak át a belkereskedelemnek, az exporttervet pedig 103.6 százalékra teljesítették. /folyt.köv./

15.20/a

- 21 -

/bb 37. teljesítette...1.folyt./vm

az előzetes számítások szerint az első negyedévihez hasonló jó eredményeket értek el a második évnegyedben is s az első félévi jó munka alapján várhatóan az év végére 4-5 százalékkal tulszárnyaltatják mind a termelési, mind az exporttervet.

a kötszövő gyárakban a termelékenység kedvezőbben alakult, mint a könnyűipar más ágazatában. a termelékenység az 1964 első negyedévében a múlt év első negyedévéhez képest 7,4 százalékkal emelkedett. csupán az önköltség alakulásával elégedetlenek az iparág vezetői. a termelés költségeit ugyanis az év első hónapjaiban mindössze 0,3 százalékkal csökkentették és számításaik szerint ennek több mint a kétszerese is elérhető lett volna. ezért a jövőben a közvetlen anyagfelhasználás és egyéb költségek csökkentésére, valamint a gyártmány fejlesztésére fordítják a fő figyelmet.

a kötszövőipar egyébként évente 11-12 százalékkal növeli termelését s ez azt jelenti, hogy a ruházati cikkeket gyártó iparágak közül, sőt az egész könnyűiparon belül is a leggyorsabban fejlődik. a lakosság igénye hazánkban csakugy, mint külföldön, a kötött holmik felé fordul. kötszövő gyáraink a géppark növelésével, felújításával, a gyártmány átcsoportosításokkal és korszerű munkaszervezési módszerekkel igyekeznek növelni a termelést. a kereslet hiánytalan kielégítése azonban nem mindig sikerül, az ipar és a kereskedelem felmérései szerint ugyanis még nagyobb mennyiségre lenne szükség, mint amennyi most forgalomba kerül. külföldön is jól értékesíthető a magyar kötöttáru, ezért a gyárak a külkereskedelem kérésére az idén több tervben felüli megrendelés teljesítését vállalták. amint ezt az év eddigi szakaszának termelése mutatja, a vállalt exportkötelezettségeknek is eleget tesznek./mti/

bb 38. a távirások szerint rangos lett a László névnap - több tizezer távirat péter-pálra

i kf/ kf szb vg

1964. június 30.

az elmúlt napokban ugrásszerűen megnövekedett a központi táviróhivatal munkája. szombaton, vasárnap és hétfőn a szokásos forgalomnak csaknem a kétszeresét bonyolították le. a sok tennivalót ezúttal a László, a Péter és a Pál névnapok adták.

a távirások szerint a László névnap - amelyet eddig észre sem vettek a forgalomban - az idén rangra emelkedett. a név viselői két nap alatt több mint 100 000 távirat üdvözlést kaptak. vasárnap már a Péter és a Pál jelentkezett a hivatalnál mintegy 10 000 távirattal. hétfőn és kedden ugyancsak tizezrével hordták szét Péter-pálra a sürgős jókívánságokat. mindent egybevetve a László, a Péter és a Pál névnap távirati forgalma megközelítette az első félév legnépszerűbbjeit a Sándor, József, Benedek napokét. /mti/

15.30/a

- 22 -

bb 39. a legsürgetőbb idegenforgalmi feladatokról tanácskoztak a szakemberek a technika házában

t nbj/gk-lm vg

1964. június 30.

kedden az országos idegenforgalmi hivatal rendezésében országos idegenforgalmi konferenciát tartottak a technika házában. a konferencián megjelent kisházi ödön, az elnöki tanács helyettes elnöke, dr. csanádi György közlekedés- és postaügyi miniszter, a minisztériumok és az országos főhatóságok képviselői, a megyei tanácsok végrehajtó bizottságainak elnökei, az országos idegenforgalmi szakemberek. a konferenciát dr. csanádi György közlekedés- és postaügyi miniszter nyitotta meg.

dr. Vitéz András, az országos idegenforgalmi hivatal vezetője elmondotta, hogy a legfelsőbb államvezetés önálló népgazdasági ággá nyilvánította az idegenforgalmat. a minisztertanács létrehozta - a minisztertanács alá rendelt főhatósági jogkörrel, országos irányító szervként - az országos idegenforgalmi hivatalt és intézkedett a tárcaközi véleményező testület, az országos idegenforgalmi tanács újjáalakításáról. hangsúlyozta: az országos idegenforgalmi hivatal irányítja a tájegységi intéző bizottságokat és az ibusz-t, s feladatkörébe tartozik a tanácsok idegenforgalmi hivatalainak szakfelügyelete. szakmai szempontból irányítja a különböző intézmények idegenforgalmi tevékenységét. elkészíti az idegenforgalmi ágazat táviati és éves terveit, országos szinten irányítja és ellenőrzi az idegenforgalmi propagandát.

kifejtette azt is, hogy továbbra is a megyei idegenforgalmi hivatalok maradnak területük gazdái. minden megyében biztosítani kell azokat a feltételeket, amelyek kívánatosá teszik a hazai és külföldi vendégek számára az üdülést. a megyei idegenforgalmi hivatalokhoz ne olyanokat irányítsanak, akik másutt nem állták meg a helyüket, hanem rátermett, művelt, képzett, az idegenforgalomban jártas személyek vegyék át egy-egy megyében a házigazda szerepét. az ibusz munkáját nem lehet különválasztani a tanácsok és az idegenforgalmi hivatalok tevékenységétől. az ibusz csak megfelelően előkészített, vendégek fogadására alkalmas helyekre tud kirándulókat, üdülőket irányítani. az ibusz-nak is olyan dolgozókat kell foglalkoztatni, akik ismerik az idegenforgalmi kereskedelmi tevékenység minden csínját-binját, értenek a szervezéshez, a propagandához.

dr. Vitéz András előadása után dr. Kővári László, az országos tervehivatal főosztályvezetője és Gerebenics Imre, a pénzügyminisztérium főosztályvezetője világította meg az idegenforgalom fejlesztésével kapcsolatos pénzügyi problémákat.

/folyt.köv./
15.50/a

- 23 -

me

bb 39. /a Legsürgetőbb...1.folyt./-Lm

a konferencián a magyar szálloda- és vendéglátóipar helyzetéről és feladatairól Lázár Géza, a belkereskedelmi minisztérium vendéglátóipari főigazgatóságának vezetője tartott előadást. előjáróban aláhúzta, hogy az utolsó hét év alatt a külföldi idegenforgalom több mint kétszeresére növekedett, ezzel szemben a szállodai férőhelyek száma még 20 százalékkal sem emelkedett. hiányoznak az autósárdák, nincs elég kisvendéglő, cukrászda, bisztró, s ehhez hasonló jellegű vendéglátó üzem. a kormányzat már az idén is nagy összegeket nyújtott szállodák, vendéglátóipari egységek építésére, fejlesztésére. budapesten megépült az ifjúsági szálloda, folyamatban van a szabadság szálló és az astoria rekonstrukciója, még az idén megkezdődik a légymányosi sport szálló építése. síófokon felépült két hatszintes nyári szálloda, továbbá korszerű konyha és étterem. összesen hozzálatnak a síófoki üdülőtelepen a 12 szintes torony-szálló építéséhez. remélhetőleg még ebben az esztendőben befejezik a soproni turistaszálló építését. a gazdasági bizottság határozata értelmében a harmadik ötéves terv végéig 7 500-10 000 új szállodai férőhelyet kell teremteni. a fejlesztés két ütemben történik. a tervezett 10 030 szállodai férőhelyből a balaton környékén 4 810, budapesten 4 740 és a duna-kanyarban 480 épül meg.

az első ütemben budapesten a margitszigeten, a szilágyi erzsébet fasorban, a tabánban, a balaton mellett keszthelyen, balatonfüreden és balatonalmádiban, a második ütemben budapesten a várban, a duna-parton, a rózsadombon, az árpád-hídfőnél, a balatonnál balatonalmádiban, hévízen, balatonlellén, fonyódon és balatonföldváron terveznek szállodát építeni.

a továbbiakban szólt a balaton-környék ideai étel- és ital-ellátásáról. a balatoni vendéglátó éttermek több friss húst kapnak. sajnos, a hal-ellátás nem javul lényegesen. budapesten, a balatonon, valamint a többi fontos idegenforgalmi helyen a táj-jellegnek megfelelő minőségű borokat kínálnak a vendégeknek. az idegenforgalom szempontjából fontos éttermekben, eszpresszóknak, bárókban idegen nyelvet beszélő felszolgálókat oszt be a belkereskedelem. a kiegészítő munkaerő biztosítására síófokon, balatonfüreden és keszthelyen az év elején négyhónapos tanfolyamot szervezett a belkereskedelem. az 1964-65. évi oktatási esztendőben hévízen vendéglátóipari szakközépiskola nyílik. az új iskola egy-két év múlva az előjelek szerint jólképzett szakmunkásokat ad a dél-dunántulnak.

Lázár Géza előadása után schiffer pák, az ibusz vezérigazgatója és dr. zákonyi ferenc, a veszprém megyei idegenforgalmi hivatal vezetője elemezte a szálloda- és vendéglátóipar fejlesztésével kapcsolatos problémákat. /mti/

-- ..

16.10/a

- 24 -

Me

bb 40. újabb védelmi állásokba vonultak a balinkai bányászok

vid lk szb ki

1964. június 30.

a közép-dunántúli szénbányászati tröszt balinkai üzemében második hónapja tart a küzdelem a bányavidék eddigi legnagyobb és legmakacsabb vízbetörésével. az utóbbi hetekben a föld mélyén fakadó víz mennyisége már nem növekedett, de újabb probléma okozott gondot. tulságosan sok hordalék, apró szemcsés homok érkezett a vízzel, s a kvarcos anyag tönkretette, elkoptatta a szivattyúberendezéseket, a vízemelő állandó cseréje pedig nehézségekbe ütközött. ezért a bányászok feladták azt a szivattyúátemelő állomást, amelyik közvetlenül fogadta a betörésnél érkező vizet és körülbelül 600 méterre vonultak vissza. két új vízemelő gépcsoportot állítottak fel. az egyik szivattyúállomás percnként harminc, a másik pedig ugyanennyi idő alatt 40 köbméter vizet kiemelése képes. ezen a részen az összes szivattyú magyar gyártmányu, percnkénti teljesítményük eléri a 10-11 köbmétert, s mint a szakemberek elmondották, igen elégedettek a gépek működésével. nagy ütemben dolgoznak a szivattyúkhoz tartozó vízgyűjtőrendszerek kiépítésén is.

a bánya déli mezejében, ahol egy héttel ezelőtt, a keleti mezőben előállott bizonytalan helyzet miatt szüneteltették a termelést, újra munkához láttak, fejtésre készítenek elő újabb területeket. /mti/

--

bb 41. évzáró ünnepély az állami balettintézetben - bucsu olga lepesinszkájától

t ol/lk szb fm

1964. június 30.

az állami balettintézetben kedden évzáró ünnepélyt tartottak, amelyen egyuttal bucsut vettek az elmúlt oktatási évad munkájában vendégtanárként résztvett olga lepesinszkájától, a szovjetunió népművésztől. az ünnepségen megjelent g.i. turjanyica, a szovjetunió budapesti nagykövetségének titkára, s képviseltette magát a művelődésügyi minisztérium nemzetközi kapcsolatok főosztálya.

tóth teréz, az intézet 2. évfolyamos növendéke bucsuzott az idén végzett kilenc ifjú művésztől, akiknek nevében jurkovic mátyás mondott köszönetet a mestereknek és tanároknak. tanítványok nevében a nyolcadikos metzger mártá bucsuzott olga lepesinszkájától. ezt követően hidas hedvig, az intézet igazgatója ünnepi beszédben értékelte az elmúlt oktatási évadot és az idén végzett növendékek operaházi vizsgakonzertjét. meleg szavakkal adott bátorítást és utat az életbe lépő fiataloknak, majd lepesinszkájához fordult és az intézet vezetősége, tanári kara nevében mondott köszönetet az elmúlt évben kifejtett munkásságáért.

/folyt.köv./

16.10/a

- 25 -

Me

bb 41. !/évváró ünnepély... 1. folyt./- szb

- magasfoku művészetet tanultunk Olga Lepesinszkájától - mon-
dotta -, akinek emberi magatartása is mindannyiunk példaképévé
vált. hatékony közreműködése gyümölcsöző lesz intézetünk későbbi
munkájában is. fáradságot nem ismerő, áldozatos, kitartó művé-
szi segítségéért, közvetlen baráti magatartásáért mindenki szí-
vébe zárta. szakmai és baráti kapcsolatunkat a jövőben is ápol-
ni kívánjuk, s bizunk abban, hogy jövőre, - amikor az operaház
balettegyüttéséhez fűzik majd szorosabb szálak, - nem feledkezik
meg intézetünkről sem, és továbbra is figyelemmel kíséri művészi
fejlődésünket.

hidas Hedvig ezután virágot és ajándékot nyújtott át a szov-
jet mesternőnek, aki meghatottan mondott köszönetet és további
jó tanulásra, munkára biztatta a fiatalokat. elmondotta, hogy
nagyra értékeli az intézet pedagógusainak munkáját, akiket kivá-
ló mestereknek, jó tanároknak tart.

Olga Lepesinszkaja - akit virágcsokrokkal halmoztak el - az
évváró után Balatonöszödre utazik, ahol július 25-ig pihen,
majd megtekinti a szegedi szabadtéri játékok néhány előadását és
utána - az állami operaházban vállalt balettmesteri munkája
megkezdéséig - visszatér hazájába. /mti/

..-

bb 42. megkétszerezik a szakközépiskolai osztályok számát a
fővárosban - sajtótájékoztató az 1963/64-es tanév budapesti ta-
pasztalatairól

t vt/sk szb zs

1964. június 30.

az 1963/64-es tanév budapesti tapasztalatairól tartott tájé-
koztatót kedden perlai Béla, a fővárosi tanács oktatási osztályá-
nak vezetője. egyebek közt elmondotta, hogy a főváros általános
és középiskoláinak diákjai az elmúlt tanévben a korábbinál ked-
vezőbb körülmények között tanulhattak, s a pedagógusok is jobb
feltételek között végezhettek oktató-nevelő munkájukat. az álta-
lános iskolai hálózat 52 új tanteremmel bővült, s nagy összeget
fordítottak az iskolák felszerelésére is. míg 1962/63-ban 823 mil-
lió forint volt az oktatásügyi kiadások összege, 1963/64-ben már
meghaladja a 880 milliót.

a most zárult tanévben a budapesti általános iskolások 21,3
százalékának, azaz 44.700 tanulónak biztosítottak napközis elne-
lyezést. az általános iskola nyolcadik osztályát 22.400 fiatal
végezte el. közülük középiskolába 16.200-an, szakképzésre
3.400-an, egészségügyi szakiskolába 570-en, gyors- és gépiró
iskolába 1.000-en jelentkeztek.

/folyt.köv./

16.22/a

- 26 -

bb 42. /megkétszerezik... 1. folyt./- szb

a tanács felügyeletével működő középiskolákban sikerült el-
kerülni a váltakozó tanítást és a szaktárgyakat mindenütt szak-
tanárok oktatták. az idei tanévben budapesten csaknem 12.000
fiatal fejezte be érettségét, illetve képesítő vizsgáit tanulmá-
nyait gimnáziumokban, szakközépiskolákban, technikumokban. a vég-
zetek 52,7 százaléka továbbtanulásra, 10 százaléka szakképzés-
képzésre jelentkezett.

az új tanévben megkétszerezik a fővárosban a szakközépiskolai
osztályok számát, mivel az új, korszerű oktatási forma miatt ál-
landóan növekszik az érdeklődés: az 1964/65-ös tanévben már több
mint 200 szakközépiskolai osztály működik majd. /mti/

..-

bb 43. négy új képzőművészeti kiállítás nyílik a fővárosban

i tf szb fm

1964. június 30.

a fővárosi művészetbarátok négy új képzőművészeti bemutatót
láthatnak a héten.

a nemzeti galéria nyári programjának érdekes színtöltője lesz
a műcsarnokkal és a hódmezővásárhelyi tornyai János múzeummal
közös rendezett „vásárhelyi tárlat”, amely július 4-én 12
órákor nyílik.

az Ernst múzeumban Remsey Jenő festőművész alkotásaiból
július 3-án délután fél hat órákor, ugyanitt 4-én 12 órákor Tóth István
Munkácsy-díjas festőművész műveiből nyitnak kiállítá-
st.

a fényes Adolf-teremben Eschenbach Jenő kerámikusművész gyűj-
teményes kiállítását rendezik meg. a megnyitó ünnepség július 3-
án délután fél hat órákor kezdődik. /mti/

..-

bb 44. az oktatás helyzetéről tanácskoztak nyiregynházán

vid j szb fm

1964. június 30.

a nyiregynházán rendezett népművelési tanácskozás második nap-
ján, kedden az 1963-64-es tanév tapasztalatait és a további fel-
adatokat beszélték meg a párt-, a tanács- és a társadalmi szer-
vek, valamint az oktatási intézmények képviselői.

/folyt.köv./

16.30/a

- 27 -

bb 44. /az oktatásn helyzetéről... 1. folyt./- szb

a tanácskozáson megállapították, hogy az oktató-nevelő munkában újabb eredményeket értek el. az általános iskolákban például az egy tanulóra eső mulasztás három év alatt harmadára csökkent. a megyében az idén a tanulók 87.5 százaléka részére biztosították a szakosított oktatást. ujfahértón és tyukodon tanyai kollégium működik, s a tervek szerint ősszel megnyílik a kállósemjéni és a nyírszőlői tanyai diákotthon is. az általános iskolákat végzetteknek valamivel több mint egyharmada tanul tovább középiskolákban és technikumban. sikereket értek el a felnőttek oktatásában is. különösen az általános iskolák felsőbb osztályai és a középiskolák iránt nőtt meg az érdeklődés.

a feladatok között szerepel többek között az iskolai oktatáshoz szükséges szemléltető eszközök gyarapítása, a meglévők jobb felhasználása, az oktató-nevelő munka javítása, a pedagógusok továbbképzésének még körültekintőbb megszervezése. /mti/

-. -

bb 45. a nők helyzetéről tárgyalt a pécsi városi tanács

vid j szb fm

1964. június 30.

a pécsi városi tanács kedden többek között a dolgozó nők helyzetéről tárgyalt. az ülésen megállapították, hogy a kereskedelmi és a javító-szolgáltató szervek számos ötlettel, kezdeményezéssel könnyítik a dolgozó nők második műszakját. 15 üzletből házhoz szállítják a rendelt élelmiszereket, 83 boltban előrendelést vesznek fel az árukra. a nőtanács aktivistái a város kilenc pontján vállalták a kölcsönző vállalat eszközeinek közvetítését. a vendéglőkben, üzemekben naponta harmincezren vesznek részt közétkeztetésben, ezenkívül félkész ételek, előkészített zöldség árusítása könnyíti a dolgozó nők otthoni munkáját. a helyiipari vállalatok gyorsszolgáltatással, a patyolat például a ruhaneműek háztól-házig szállításával állnak rendelkezésre. mindennek ellenére a háztartás és a gyermeknevelés még komoly gondot jelent a dolgozó nőknek, akik tanulásra és szórakozásra nehezen szakíthatnak időt.

a pécsi városi tanács több olyan határozatot hozott, amelyek a nők helyzetének további könnyítését - a gyorsszolgáltatások bővítését, a felvevőhálózat kiterjesztését, a tanulni kívánó nők üzemi munkakörülményeinek javítását, gyermekeik könnyebb elhelyezését szolgálják. /mti/

-. -

16.35/a

- 28 -

mo

bb 46. országos jellegű szarvasmarha tenyésztési tapasztalatcsere orosházán

vid ká/sk-lm bs

1964. június 30.

az orosházi felsőfoku mezőgazdasági technikum tangazdaságában kedden országos jellegű szarvasmarha tenyésztési tapasztalatcserét rendeztek, amelyre hazánk minden tájáról 250 tudományos kutató, egyetemi és főiskolai szaktanár, állattenyésztési szakember és gyakorló állattenyésztő érkezett. a vendégeknek bemutatták a tangazdaság híres magyar tarka törzstenyésztését. a tehének átlagos tejhozama évek óta 4 000 liternél magasabb, a zsirtartalom pedig meghaladja a négy százalékot. a tangazdaság szaktanárai részletesen ismertették az orosházán jól bevált állattenyésztési módszereket. ezután dr. horn artur akadémiai levelező tag tartott előadást a szarvasmarha tenyésztés helyzetéről és jövőjéről. /mti/

-. -

bb 47. elutazott hazánkból a szovjet pártmunkás-küldöttség

tm-lm zs

1964. június 30.

kedden elutazott budapestről a szovjetunió kommunista pártjának pártmunkás-küldöttsége, amely v.i. poljakovnak, az szkp kb titkárának vezetésével 10 napot töltött hazánkban, tanulmányozta a magyar mezőgazdaságot. a küldöttség meglátogatott több termelőszövetkezetet, állami gazdaságot, és tudományos intézetet. megbeszélést folytatott a baranya megyei pártbizottságon és a püspökladányi járási pártbizottságon.

a küldöttséget fogadta kádár jános, az mszmp kb első titkára, valamint németh károly, az mszmp kb titkára.

a ferihegyi repülőtéren a küldöttség búcsúztatására megjelent németh károly, az mszmp kb titkára, bencze károly és kimmel emil, az mszmp kb osztályvezető helyettesei, valamint g.a. gyenyiszov, a szovjetunió magyarországi nagykövete. /mti/

-. -

bb 49. sós endre

tné-lm zs

1964. június 30.

a miok elnöke, valamint david giladi, izrael állam budapesti követségének ideiglenes ügyvivője kedden koszorút helyezett el theodor herzl budapesti emléktábláján, herzl halálának 60. évfordulója alkalmából. /mti/

-. -

16.40/a

- 29 -

mo

bb 48. szolnokon megnyílt az első országos vízügyi ujitó és tapasztalatcsere kiállítás

vid lk szb ki

1964. június 30.

az országos vízügyi főigazgatóság és szervei nevében kedden délelőtt breinich miklós országos vízügyi főigazgatóhelyettes innepélyesen megnyitotta az első országos vízügyi ujitó és tapasztalatcsere kiállítást szolnokon.

a középtiszavidéki vízügyi igazgatóság folyamtelepén, közvetlen a folyó partján, mintegy ötezer négyzetméternyi területen 239 ujitást és 11 találmányt helyeztek el. a kiállítással egyidőben tíz napig széleskörű tapasztalatátadás is lesz, ezért a kiállított tárgyakat úgy válogatták össze, hogy azok tükrözzék a vízügyi szolgálat sokoldalú tevékenységét.

a találmányok kiállításának egyik eglértékesebb darabja vasadi jános és sólyom sándor „vakond”, elnevezésű, önjáró és távolról vezérelhető szerkezete, amely különböző munkaeszközeivel a fémzsilipcsövek karbantartását könnyíti meg. a többi találmányt és ujitást szintén üzemküzben tanulmányozhatják az érdeklődők. a megnyitó első napján a vízügyi szervek mintegy 200 feltalálója, ujitója találkozott a tiszaparti városban. /mti/

bb 50. versenyben az ország kenyereért - hat állami gazdasági kombájnos haladta túl az 1000 mázsás teljesítményt

i cs/gk szb ká

1964. június 30.

az őszi árpát és a rozst több mint egy hete vágják a gépek, s megkezdődött a buza általános aratása is. a hétfőn bekövetkezett lehülés kedvez. egyrészt az érest lassítja: kevesebb lesz a tarlókon dolgozók könnyebben bírják a gyors iramú, nehéz munkát. a mezőkön ugyanis mindenütt elkezdődött a nagy verseny: verseny az idővel, az időjárással - az ország kenyereért.

az állami gazdaságok hagyományos aratási vetélkedőjének első eredményeit kedden foglalták össze. eszerint a szovjet kombájnos csoportjában eddig hatan haladták túl az 1000 mázsás teljesítményt. a rangsorban jelenleg bánfi jános, a derekegyházi állami gazdaság kombájnosza az első, aki 1124 mázsá gabonát: őszi árpát és búzát adott át a szállítóbrigádoknak. a második helyezett pál andrás, a jászszági állami gazdaság, a harmadik barna lászló, a pankotai állami gazdaság kombájnosza. a hazai gyártmányú, kisebb teljesítményű kombájnos kezelői közül a bácsalmási állami gazdaság dolgozója: elek ferenc jár az élen 403 mázsás teljesítményével. a rendre arató kombájnosok közül zsótér józsef teljesítménye a legjobb, aki a hajduszoboszlói állami gazdaság határában 145 hold termését vágta le eddig. /mti/

17.00/a

- 30 -

bb 53. megtámadta feljelentőjét

vid j-lm fm

1964. június 30.

tóth józsef egyénileg gazdálkodó esztergomtábori lakos, az esztergomi vak bottyán tsz szénájából két kocsiával lopott. ezért harcz elek, a tsz állattenyésztési brigádvezetője feljelentette, s a bíróság tóthot kéthavi szabadságvesztésre ítélte. tóth józsef a napokban felkeresté és felelősségre vonta harcz eleket. a szóváltás után a brigádvezető felszólította tóthot, hagyja el a brigádvezetői irodát. tóth ekkor felkapott egy széket és harcz eleket úgy megütötte, hogy az agyrázkódást szenvedett. ezután tóth magára hagyta a sebesültet, akit később kórházba szállítottak.

tóth józsefet előzetes letartóztatásba helyezték. az ügyben megindították a vizsgálatot. /mti/

--bb-54- dobi istván üdvözlő távirata rwanda köztársaság elnökéhez

l zs-lm la

1964. június 30.

dobi istván, az elnöki tanács elnöke, táviratban üdvözölte grégoire kayibanda rwandai köztársasági elnököt rwanda köztársaság nemzeti ünnepi alkalmából. /mti/

bb 55. péter jános üdvözlő távirata kanada külügyminiszteréhez

k/a/zs

1964. június 30.

péter jános külügyminiszter táviratban köszöntötte paul martin kanadai külügyminisztert, kanada nemzeti ünnepe alkalmából. /mti/

bb. 56. dobi istván üdvözlő távirata burundi királyához

k/a/zs

1964. június 30.

dobi istván, az elnöki tanács elnöke táviratban köszöntötte 4. mwambutsa királyt a burundi királyság nemzeti ünnepe alkalmából. /mti/

17.10/a

- 31 -

bb 51. tulteljesítette félévi termelési tervét a szénbányászat

i szf/tjm szb vg

1964. június 30.

a nehézipari minisztérium bányászati műszaki főosztálya kedden jelentette, hogy a szénbányászat befejezte félévi termelési tervét.

nehéz időszakot zárt le ezzel sikeresen a szénbányászat. az első negyedévben a szigorú tél akadályozta a termelést, a bányászok azonban vasárnapi műszakok segítségével több mint 180 000 tonnával termeltek több szenet az előirányozottnál. a második negyedévben váratlanul még nagyobb nehézségekkel kellett megküzdeniük. a legöregebb bányászok sem emlékeznek olyan vizes negyedévi időszakra, mint az elmúlt három hónap volt. az ismeretes balinkai, tatabányai, ebszónyi, padragi és jókai bányái vízbetörés következtében, mérsékelten számítva legalább 40-50 ezer tonna szén esett ki a termelésből. a komlói 3-as aknában keletkezett tűz szintén visszavetette a munkát, amelyet kedvezőtlenül befolyásolt még a munkaerő-hiány. a bányák ilyen körülmények között is vasárnapi műszakok igénybevétele nélkül termelték ki a második negyedévi tervükben előírt szénmennyiséget és megőrizték az első negyedévben szerzett több mint 180 000 tonna többletet.

a derekas munkában éppen azok a trösztök jártak elől, amelyeket a természeti csapások, a víz és a tűz sújtott: a közép-dunántúli, a mecseki valamint a tatabányai. tervéhez képest a legtöbb szenet a várpalotai szénbányászati tröszt termelte. /mti/

bb 52. megjelent a valóság új száma

k bc szb zs

1964. június 30.

a valóság júniusi számában erdei ferenc a települések korszerű fejlesztéséről, a spontán és a tervszerű építések közti ellentmondásokról ír. fenyő béla az olasz út címmel az olasz szocializmus lehetőségeit és az olasz kommunista párt politikáját elemzi. hermann istván a manipuláció szociológiai kategóriájával foglalkozik. a művészekről - művészetéről rovatban fodor ilona bartók béla és a magyar irok kapcsolatáról, bálint endre vajda lajos festészetéről, abódy béla pedig németh lászló kísérletező ember című kötetéről ír. kádár iván és németh loránd az iparirányítás kibernetikai módszereit ismerteti. a számot fókusz és vita-rovat, könyv és külföldi folyóirat-szemle egészíti ki. /mti/

15 17.10/a

-32-

bb 57. dobi istván üdvözlő távirata a ghanai köztársaság elnökéhez

k zs-lm la

1964. június 30.

dobi istván, az elnöki tanács elnöke táviratban köszöntötte dr. kwame nkrumah-t, a ghanai köztársaság elnökét, a ghanai nemzeti ünnep alkalmából. /mti/

--

bb 58. dobi istván üdvözlő távirata a szomáli köztársaság elnökéhez

k zs-lm la

1964. június 30.

dobi istván, az elnöki tanács elnöke, táviratban köszöntötte aden abdullah osman-t, a szomáli köztársaság elnökét, szomália nemzeti ünnepé alkalmából. /mti/

--

bb 59. közlekedési balesetek

i bc/tm-lm zs

1964. június 30.

a 10. kerületi jászberényi út 38. számú ház előtt kiss p. józsef, 44 éves sofőr tehergépkocsival szabálytalanul közlekedett, nem adta meg az elsőbbséget, s ezért összeütközött egy motor-kerékpárral. utóbbi vezetője, kocsi károly, 45 éves áruszállító, súlyosan megsérült.

a 8. kerületi üllői út 38. számú ház előtt patakfalvi edéné, 58 éves háztartásbeli személygépkocsival elütötte horváth józsef, 33 éves sofőr. az elgázolt asszonyt súlyos sérüléssel kórházba szállították. /mti/

--

bb 60. pavel popov akadémikus, bolgár buzanemesítő tanulmányutja hazánkban

vid ká/sk-lm la

1964. június 30.

a magyar tudományos akadémia vendégeként hazánkba érkezett pavel popov, a bolgár mezőgazdasági akadémia tagja, a kiváló buzanemesítő. itt tartózkodása során tanulmányozza a martonvásári mezőgazdasági kutató intézetben folyó buzagenetikai és buzanemesítési munkát, majd meglátogatja a szegeói, a tápiószelvi, a kecskeméti és a fertői mezőgazdasági kísérleti intézetet. /mti/

--

17.22/a

- 33 -

bb 61. érettségi vizsga a jelölt lakásán - tanárok, diáktársak példamutató segítsége

i vt/l-lm zs

1964. június 30.

a 4. kerületi dolgozók önálló gimnáziumában az idei tanévben készült az érettségire arany györgy 21V dalénekes. februárban súlyos vasuti baleset érte: mindkét lábát levágták a vonat kerekai. tanárai és diáktársai elhatározták: mindent megtesznek, hogy a szerencsétlenül járt fiatalembernek visszaadják életkedvét, s felkészítsék az érettségire. naponta bementek hozzá a kórházba, hogy korrepetálják, tájékoztassák arról, hol tartanak a tananyagban, mik a feladatok. a baráti segítség eredménnyel járt; az életkedvét visszanyert arany györgy szorgalmasan, letévesen készült a vizsgákra. a sikeres osztályvizsga után a napokban négy tárgyból leérettségizett lakásán, ahová ezuttal kiszállt a vizsgabizottság./mti/

Véves

bb 62. diplomakiosztó ünnepek

ö vid/fm-lm fm

1964. június 30.

a pécsi tanárképző főiskolán kedden 212 végzett hallgatónak adták át a tanári diplomát. többségük az új tanévben a falusi általános iskolák felső tagozatain kezdi meg nevelő munkáját.

a nyíregyházi tanítóképző intézetben az idén a nappali tagozaton 46-an, a levelező tagozaton pedig 32-en fejezték be tanulmányaikat. a fiatal tanítóknak ugyancsak kedden adták át oklevelüket. a nappali tagozatosok közül kettőt vörös diplomával tüntettek ki.

a szarvasi óvónőképző intézetben rendezett tanévváró ünnepségen összesen 200 - nappali és levelező tagozaton végzett - óvónőnek adták át a diplomát. a végzetek többsége termelőszövetkezeti községekben és külterületi óvodákban kezdi meg munkáját./mti/

17.55/e

--

- 34 -

bb 66. száz községi tanácsvezető vizsgázik veszprémben

sk/vid/s fm

1964. június 30.

kedden megkezdtek a vizsgáztatást veszprémben, a tanácsai akadémián. az államigazgatási iskolát 1963. szeptemberében szervezték át, s az egy éves tanácsakadémián ezekben a napokban száz hallgató fejezi be tanulmányait. bács, fehér, komárom, nógrád, pest, tolna és veszprém megye községi tanácsainak vezetői közül toborozták a hallgatóságot. a vizsgáztatást megnyitó ünnepségen részt vettek a hét megyei tanács képviselői, valamint józsa jános, a veszprém megyei pártbizottság titkára./mti/

--

bb 67. a gabonaföldeken kezdi a jégkárok felmérését az állami biztosító

i st /sk/s vg

1964. június 30.

az idei csapadékos időjárás kedvezett a mezőgazdaságnak, de gyakori jégveréssel járt együtt. június végéig a termelő - szövetkezetek mintegy 200.000 katasztrális holdról jelentettek jégkárt az állami biztosítónak. a jégverés 90.000 hold kalászt, 100.000 holdnyi kapást és 10.000 hold szőlő - és gyümölcsstermést ért, s mintegy 700 község határában okozott kisebb-nagyobb károkat. júniusban például alig múlt el nap jégverés nélkül. a természeti csapás ugyszólván az ország valamennyi részét érintette és néhány megyében gyakoribb volt a jégverés, mint az előző években.

a nagy területeken keletkezett károkat az állami biztosító szakemberei csak folyamatosan tudják felmérni. igen fontos, hogy a kárbecslés ne hátráltassa az aratást, ezért a biztosító szakértői először a gabonafélék jégkárait mérik fel és csak azután foglalkoznak azokkal a jégkárokkal, amelyek az aratás után is biztonságosan becsülhetők. a gabonakárok felmérése után haladéktalanul sor kerül a többi károsult növény előszemléjére. nem volna sem célszerű, sem szakszerű a jégverés után a végleges kárt azonnal megállapítani, mert a betakarításig eltelt időben az időjárásnak megfelelően a jégvert növények állapota romolhat vagy javulhat.

károkat okozott a zivatarokkal együttjáró villámcsapás és a szélvihar is. a biztosító azokat a viharkárokat téríti meg, amelyeket másodpercenként 15 méternél nagyobb sebességű szél okoz az épületekben, a berendezési és felszerelési tárgyokban. a biztosító megtéríti a becsapódó villámok rombolásaiból és tüzeiből keletkezett károsodásokat./mti/

--

15

18.00/a

- 35 -

bb 63. megtorpant a kánikula: két nap alatt 10-15 fokot csökkent a meleg - jó esőket kaptak a nyugati tájak és a tiszántuli aszályos mezők - még lesznek futó esők, a viharos szél kissé mérséklődik

i cs/gk szb ká

1964. június 30.

a hűvös atlanti-óceáni légtömegek sorozatos támadása európa nagy részén visszavonulásra kényszerítette a korai kánikulát: a hőmérsékleti maximumok már csak a földközi-tenger partvidékén és a szovjetunió európai területének legkeletibb tájain maradtak 30 fok felett, a kontinens nagy részén szokatlanul hűvös, esős időjárás vette át az uralmat.

a meteorológiai intézet központi előrejelző osztályán adott tájékoztatás szerint a harmadik atlanti hullám a vártnál gyorsabban, már a keddre virradó éjszaka megérkezett a kárpát-medencébe és reggelre át is vonult az országon. a nyomában 12-17, sopron környékén 10 fokig hűlt le a talajközeli levegő, többfelé újabb esőzések kezdődtek. a tiszántulra hétfő délnél nyomult be az első hűvös hullám, amely a szárazságtól sokat szenvedett vidékekre nagyobb zivatarokat, szórványosan kiadós csapadékokat hozott. a berettyó mentén számos helyről jelentettek 30 milliméter körüli esőket, tokajban 7, csengeren 8, mátészalkán 9, záhonyban 14 milliméter csapadék hullott. a második hullám a nyugati megyékben, a harmadik pedig a délnyugati országrészekben, továbbá a mátra és a bükk-hegységtől északra fekvő területeken okozott nagyobb esőzéseket. zala és vas megye - ahol a múlt heti esőzésekből nagy területek kimaradtak - most 30 milliméter körüli bőséges csapadékot kapott. galyatetőről 43, zalalövőről és a berettyóújfalú közelében levő pocsaj, valamint sáp községekből 44-45, zalaegerszegről 53 millimétert jelentettek a megfigyelők. a jósvafő környékén levő szin község határára négyzetméterenként 89 liternyi esőt zúdított a felhőszakadászerű zivatar. kedden délelőtt a déli, később pedig az ország keleti harmadában újabb esőzések kezdődtek. a „meredek” időjárás fordulatot erős, helyenként viharos szél kíséri. egyes széllelőkések kedden elérték a 80-88 kilométer óránkénti sebességet.

a kedd délnél mért hőmérséklet budapesten az egy nappal korábbihoz képest 10, a vasárnapi délihez képest pedig 15 fokkal volt alacsonyabb. a hétfői maximumok országosan 26-31, a keddiek csupán 12-19 fokig emelkedtek, alig 1-2 fokkal haladták túl a hajnalban mért minimumokat. a balaton felett a levegő kedden délnél 16, a víz azonban még mindig 21 fokos volt.

/folyt.köv./

18.10/a

- 36 -

bb 63. /megtorpant a kánikula:... 1. folyt./- szb

a meteorológusok szerint gyors javulásra nincs kilátás. szerdán hajnalban valószínűleg 6-11 fokig hűl le a levegő, s napközben ismét számitanunk kell erősebb felhősödésre, futó esőkre. a viharos északnyugati szél kissé mérséklődik. a hőmérséklet a kora délutáni órákban előreláthatólag 17-22 fokig emelkedik. a nap második felében valószínűleg megérkezik hazánkba az atlanti-óceánról már elindult negyedik hullám, amely azonban már ciklonos jellegű lesz: először az itteninél pár fokkal melegebb, majd ismét a harmadik hullámhoz hasonló hűvös légtömegeket sodor át az ország országon. /mti/

..-

bb 64. magtárban az első kenyérgabona csongrádiban - a szegedi felszabadulás tsz 300 mázsa búzát adott át

vid ká/sk szb ká

1964. június 30.

kinyitottak a csongrád megyei gabonafelvásárló és feldolgozó vállalat magtárjai: tiszta, fertőtlenített átvevőhelyek fogadják az új termést. a legkorábban a szegedi felszabadulás termelőszövetkezet szállított be kenyérgabonát. kedden 8 fuvarral 300 mázsa, kombájnnal aratott és cséplőgéppel tisztított, san pastore olasz búzát adtak át. a gabona szép és jó minőségű. hektoliter sulya jobb a szokványosnál és nedvesség tartalma 13 százalékos, másfél százalékkal alacsonyabb a megengedettnél, tehát jól tárolható.

a felszabadulás tsz-ben a gyakori esőzések és viharok ellenére jól haladnak a nagy nyári mezőgazdasági munkákkal, s a termés-eredmények biztatóak. az eddig kombájnnal elcsépeelt nyers gabona holdankinti átlagsulya 20 mázsa 70 kiló. a szövetkezet 80 vagon kenyérgabonát ad a népgazdaságnak, s előreláthatóan igen rövid terminus, 10 nap alatt eleget tesznek kötelezettségüknek. /mti/

..-

bb 65. két gyermek halála a vontató pótkocsijának kerekei alatt

vid j szb fm

1964. június 30.

hajdu-bihar megyében június 29-én két gyermek szerencsétlenség történt. fehér istván, a hortobágyi állami gazdaság vontatóvezetője új andrás 10 éves kisfiút apjával együtt felvette a vontató ülésére, de elfelejtette a biztosítóláncot beakasztani. amikor egy földgyalugép mellett elhaladtak, a gyermek integetni akart, közben leesett, a pótkocsi kerekei alá került és a helyszínen meghalt. a vontató vezetője ellen eljárást indítanak.

/folyt.köv./

18.22/a

- 37 -



bb 65. /két gyermek ... 1. folyt./- szb

a másik gyermekhalál a hortobágy szélében levő egyik-telek-házán történt. bessenyei róza és bessenyei mária kerékpározva szabálytalanul - jobbról-akartak egy vonatát előzni. előzés közben a két kerékpár összeütközött, s a 15 éves bessenyei róza a vonat pótkocsija alá esett. a kislányt a kerekek halálra gázolták, a másik az árokba borult, s nem történt semmi baja. a vizsgálat megállapította, hogy a szabálytalan előzés okozta a szerencsétlenséget. /mti/

--

bb 68. egyelőre nem változik a gépjárművezetői alkalmassági vizsgálatok rendje

i ms/tm szb zs

1964. június 30.

a közelmúltban közlemény jelent meg a sajtóban arról, hogy a gépjárművezetők alkalmassági vizsgálatát az egészségügyi minisztérium, a belügyminisztérium, a közlekedés- és postaügyi minisztérium együttesen rendelte alapján a tanácsok egészségügyi intézményei fogják végezni. az egészségügyi minisztérium tájékoztatása szerint az új rendszer életbeléptetését július 1-ről későbbi időpontra halasztották. ezért további intézkedésig a vizsgálatok rendje változatlan marad. /mti/

--

bb 70. befejeződtek az első félév utolsó államkölcsön huzásai - július 7-től fizetik a két nap alatt kisorsolt 119.1 millió forintot

i kf/kf szb la

1964. június 30.

kedden a sportfogadási és Lottó igazgatóság nádor utcai székházában a 2. békekölcsön sorsolásával folytatták az államkölcsön huzásokat. a 2. békekölcsönből ezúttal 151 000 kötvényre 29.3 millió forintot sorsoltak ki. a százezer forintos főnyereményen kívül 8-8 ötvézezer- és huszonezezer forintos, 15 tízezer forintos és 47 ötezer forintos nagynyereményt is kihúztak.

ezzel befejeződtek az első félév utolsó államkölcsön sorsolásai. a két nap alatt a 2., a 3. és a 4. békekölcsönből összesen 544 000 kötvényt sorsoltak ki 119.1 millió forint nyereleményvel és törlesztéssel. a kötvények beváltását július 7-én kezdik meg.

az országos takarékpénztár jelzése szerint a békekölcsön kötvények tulajdonosainak már nem kell három hónapot várni a legközelebbi huzásokig. az 1., az 5. és a 6. békekölcsön második félévi sorsolását ugyanis szeptember elején rendezik meg. /mti/

--

18.30/a

- 38 -

ms

bb 69. egy órával csökken a táviratok továbbítási ideje - üzembehelyezték a posta budapesti automata táviró főközpontját - 1968-ig befejeződik a postai táviróhálózat automatizálása

t kf-lm la

1964. június 30.

a modern, gyorsütemű élet következtében egyebek között évről évre növekszik a táviróforgalom. ennek zavartalan lebonyolítása mind nagyobb feladatot ró a postára.

a táviratok továbbításának gyorsítása, a hibalehetőségek csökkentése érdekében a posta korszerű, gazdaságos automata táviróhálózatot épít ki. a postai nyelven tgx-nek nevezett hálózatot több lépcsőben valósítják meg. első jelentős állomása, a budapesti automata távgépiró főközpont - több mint 10 millió forintos költséggel - most készült el. a 320 állomásos táviró központba egyelőre a fővárosi, valamint a budapesttől száz kilométeres körzetben levő, távgépiróval felszerelt postahivatalokat - számszerint hetvenhatot - kapcsolták be. ezentúl tehát ez a 76 postahivatal többszörös közvetítés nélkül, közvetlenül adhatja le az egymásnak szóló táviratokat. ennek eredményeként egyebek között évenként átlagosan 6-8 millió áttáviratozás válik feleslegessé. a közönség ebből azt veheti majd észre, hogy körülbelül egy órával csökken a táviratok ugynevezett kezelési ideje, gyorsabban kapja meg a címzett a neki szóló sürgős értesítést.

a budapesti automata táviró főközpontot kedden délután helyezték üzembe. bakos elemér, a központi táviróhivatal vezetője jelentette, hogy a tgx első főközpontja fél évvel a határidő előtt készült el. az ünnepségen - dr. csanádi györgy közlekedés- és postaügyi miniszter, valamint a posta vezetőinek jelenlétében - horn dezső, a közlekedés- és postaügyi miniszter első helyettese mondott avató beszédet. utána a központba kapcsolt valamennyi postahivatalnak és postaigazgatóságnak ő adta le az első táviratot, amelyben sok sikert kívánt a posta új létesítményéhez, a távirások munkájához.

a tgx hálózat a következő években tovább gyarapodik. jövőre miskolcon és debrecenben építenek automata központot, majd 1968-ban befejeződik a posta táviróhálózat automatizálása. /mti/

--

bb 71. a lengyel akadémia főtitkárhelyettesének előadása

k ms/gk-lm zs

1964. június 30.

dr. ignacy ^{malecki} akadémikus, a lengyel tudományos akadémia hazánkban tartózkodó főtitkárhelyettese kedden előadást tartott az akadémián a műszaki és természettudományok fejlődésének szerepe a lengyel népköztársaság népgazdaságának 20 éves fejlődésében címmel. /mti/

--

18.40/a

- 39 -

ms



bb 65. /két gyermek ... 1. folyt./- szb

a másik gyermekhalál a hortobágy szélében levő egyek-telek-házán történt. bessenyei róza és bessenyei mária kerékpározva szabálytalanul - jobbról - akartak egy vontatót előzni. előzés közben a két kerékpár összeütközött, s a 15 éves bessenyei róza a vontató pótkocsija alá esett. a kislányt a kerekek halálra gázolták, a másik az árokba borult, s nem történt semmi baja. a vizsgálat megállapította, hogy a szabálytalan előzés okozta a szerencsétlenséget. /mti/

..-

bb 68. egyelőre nem változik a gépjárművezetői alkalmassági vizsgálatok rendje

i ms/tm szb zs

1964. június 30.

a közelmúltban közlemény jelent meg a sajtóban arról, hogy a gépjárművezetők alkalmassági vizsgálatát az egészségügyi minisztérium, a belügyminisztérium, a közlekedés- és postaügyi minisztérium együttesen rendelte alapján a tanácsok egészségügyi intézményei fogják végezni. az egészségügyi minisztérium tájékoztatása szerint az új rendszer életbeléptetését július 1-ről későbbi időpontra halasztották. ezért további intézkedésig a vizsgálatok rendje változatlan marad. /mti/

..-

bb 70. befejeződtek az első félév utolsó államkölcsön huzásai - július 7-től fizetik a két nap alatt kisorsolt 119.1 millió forintot

i kf/kf szb la

1964. június 30.

kedden a sportfogadási és lottó igazgatóság nádor utcai székházában a 2. békekölcsön sorsolásával folytatták az államkölcsön huzásokat. a 2. békekölcsönből ezuttal 151 000 kötvényre 29,3 millió forintot sorsoltak ki. a százezer forintos főnyereménye mellett 8-8 ötvézezer- és huszonegyezer forintos, 15 tízezer forintos és 47 ötezer forintos nagynyereményt is kihúztak.

ezzel befejeződtek az első félév utolsó államkölcsön sorsolásai. a két nap alatt a 2., a 3. és a 4. békekölcsönből összesen 544 000 kötvényt sorsoltak ki 119.1 millió forint nyereménnyel és törlesztéssel. a kötvények beváltását július 7-én kezdik meg.

az országos takarékpénztár jelzése szerint a békekölcsön kötvények tulajdonosainak már nem kell három hónapot várni a legközelebbi huzásokig. az 1., az 5. és a 6. békekölcsön második félévi sorsolását ugyanis szeptember elején rendezik meg. /mti/

..-

18.30/a

- 38 -

Mag

bb 69. egy órával csökken a táviratok továbbítási ideje - üzembehelyezték a posta budapesti automata táviró főközpontját - 1968-ig befejeződik a postai táviróhálózat automatizálása

t kf-lm la

1964. június 30.

a modern, gyorsütemű élet következtében egyebek között évről évre növekszik a táviróforgalom. ennek zavartalan lebonyolítása mind nagyobb feladatot ró a postára.

a táviratok továbbításának gyorsítása, a hibalehetőségek csökkentése érdekében a posta korszerű, gazdaságos automata táviróhálózatot épít ki. a postai nyelven tgx-nek nevezett hálózatot több lépcsőben valósítják meg. első jelentős állomása a budapesti automata távgépíró főközpont - több mint 10 millió forintos költséggel - most készült el. a 320 állomásos táviró központba egyelőre a fővárosi, valamint a budapesttől száz kilométeres körzetben levő, távgépíróval felszerelt postahivatalokat - számszerint hetvenhatot - kapcsolták be. ezentul tehát ez a 76 postahivatal többszörös közvetítés nélkül, közvetlenül adhatja le az egymásnak szóló táviratokat. ennek eredményeként egyebek között évenként átlagosan 6-8 millió áttáviratozás válik feleslegessé. a közönség ebből azt veheti majd észre, hogy körülbelül egy órával csökken a táviratok ugynevezett kezelési ideje, gyorsabban kapja meg a címzett a neki szóló sürgős értesítést.

a budapesti automata táviró főközpontot kedden délután helyezték üzembe. bakos elemér, a központi táviróhivatal vezetője jelentette, hogy a tgx első főközpontja fél évvel a határidő előtt készült el. az ünnepségen - dr. csanádi györgy közlekedés- és postaügyi miniszter, valamint a posta vezetőinek jelenlétében - horn dezső, a közlekedés- és postaügyi miniszter első helyettese mondott avató beszédet. utána a központba kapcsolt valamennyi postahivatalnak és postaigazgatóságnak ő adta le az első táviratot, amelyben sok sikert kívánt a posta új létesítményéhez, a táviráshoz munkájához.

a tgx hálózat a következő években tovább gyarapodik. jövőre miskolcon és debrecenben építenek automata központot, majd 1968-ban befejeződik a posta táviróhálózat automatizálása. /mti/

..-

bb 71. a lengyel akadémia főtitkárhelyettesének előadása

k ms/gk-lm zs

1964. június 30.

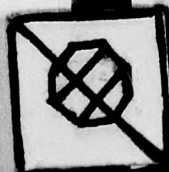
dr. ignacy ^{malecki} akadémikus, a lengyel tudományos akadémia hazánkban tartózkodó főtitkárhelyettese kedden előadást tartott az akadémián a műszaki és természettudományok fejlődésének szerepe a lengyel népköztársaság népgazdaságának 20 éves fejlődésében címmel. /mti/

..-

18.40/a

- 39 -

Mag



bb 72. 16 színházi bemutató az új évadban debrecenben

vid j-lm fm

1964. június 30.

a debreceni városi tanács végrehajtó bizottsága kedden a debreceni csokonai színház 1964-65-ös évadjának műsortervéről tárgyalt. a végrehajtó bizottság tudomásul vette azt a tervet, amely szerint az új évadban 16 helyi bemutatóra kerül sor. a debreceni színészek többek között színre viszik tolsztoj „háboru és béke”, című drámáját piscator feldolgozásában, brecht „jó embert keresünk”, című színművét, huszty tamás „egyetlen törvény”, című új magyar drámáját, lope de vega „a hős fatu”, című drámáját, „kasztília csillaga”, címmel, a . stein „óceán”, című drámáját. érdekes operabemutatóra is kerül az új évadban: chyz „a fehérhajú lány”, című jazz-operáját tűzik műsorra. bemutatják ponchielli „gioconda”, című operáját is, amelyet mintegy harminc éve nem szóltattak meg magyar színpadon. folytatják a shakespeare-sorozatot debrecenben, s ezúttal a „makrancos hölgy”, kerül bemutatásra. az új évadban debrecenben és nyíregyházán kívül bérletes előadásokat hirdetnek hajdusoboszlón, hajduböszörményben, hajdunánáson, berettyóújfaluban, derecskén, nagyrábán, biharkeresztesen, nagylétán és nádudvaron. tervezik, hogy a hajdusági városokban operabemutatókat is tartanak. a debreceni színház szeptember 28-án debrecenben a „háboru és béke”, bemutatójával kezdi az új évadot./mti/

--

bb 73. növényvédelmi ankét és kiállítás kispesten a népfront rendezésében

t di/tné-lm zs

1964. június 30.

a kiskertek védelmére alakult budapesti és 19. kerületi népfront akcióbizottság jólsikerült növényvédelmi ankétot és kiállítást rendezett kedden kispesten a hazafias népfront klubjában. a népes hallgatóságnak bemutatták a kártevők elleni védekezés legeredményesebb, leghatásosabb formáit és módszereit.

az összejövetelre a kiskertek és szórványgyümölcsösök védelmére kibontakozott népfrontakció programjában került sor. ennek célja, hogy budapest a szépen gondozott kertek városa legyen, s a főváros 1,600.000 gyümölcsfájának terméséből kevesebb menjen veszendőbe és több kerüljön a piacokra./mti/

--

18.47/a

- 40 -

bb 74. csehszlovák munkások üdülnek debrecenben

vid gg-lm zs

1964. június 30.

kedden a pozsonyi elektrovod villamossági gyár hetven dolgozója érkezett debrecenbe. a csehszlovák munkások a hajdusági termelőszövetkezetek önálló debreceni üdülőjében töltenek el két hetet./mti/

--

bb 75. vizsgaelőadás az operanázban

t ol/qk-lm fm

1964. június 30.

a liszt ferenc zeneművészeti főiskola operatanszagos hallgatói kedden este az állami operaházban tartották évváró vizsgájukat. a vizsgaelőadáson 12 fiatal lépett a közönség elé. előadták bartók: a kékszakállu herceg vára című dalművét, amelynek szerepeit ütő endre, kovács eszter és bordás györgy énekelte, majd részletek következtek massenet: manon, verdi: aida, händel: ezio és puccini: manon lescaut című operájából. az esten vendégként fellépett kozma lajos, az állami operaház tagja is. az állami operaház zenekarát lukács miklós vezényelte. a vizsgaelőadást a közönség nagy tetszéssel fogadta./mti/

--

bb 76. koktél malcolm s. adiseshiah tiszteletére

t áe/gg-lm la

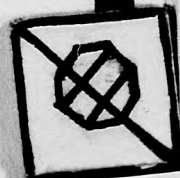
1964. június 30.

a magyar unesco bizottság és a kulturális kapcsolatok intézete kedden koktélpártit adott malcolm s. adiseshiah, az unesco főigazgatóhelyettese és feleségének tiszteletére. a koktélpártin a magyar kulturális és tudományos élet számos vezető személyisége megjelent./mti/

--

19.35/e

- 41 -



bb 77. folytatta tanácskozását a 6. nemzetközi zenei nevelési konferencia

t ol/gm-lm zs

1964. június 30.

a 6. nemzetközi zenei nevelési konferencia folytatta munkáját. a konferenciát mintatanítás vezette be, majd a munkaközösségek tanácskozása következett. a „zene a tanárképzésben,” című központi téma keretében előadások hangzottak el a szocialista zenei nevelők főiskolai képzésének csehszlovákiai problémáiról, a magyarországi zeneitanár-képzésről és a kottaolvasás új útjairól. Ladislav daniel, az olomouci pedagógiai intézet tanára ezzel kapcsolatban beszámolt arról a kísérletéről, hogy ugynevezett segédallamok alkalmazásával oktatja a gyerekeket a kottaolvasásra. egyszerű gyermekdalokat választ ki egy-egy tanév-re, s hangról-hangra haladva ezek alapján vezeti be az alsóbb tagozaton tanuló gyermekeket a hétfoku skála titkaiba.

a hivatásos zenészképzéssel foglalkozó munkaközösség meghallgatta jacques chailleynek, a sorbonne zenetudományi intézete igazgatójának „zenetudomány és pedagógia,” című előadását, ezt követően riho pjaatsz a tanulók zenei gondolkodásának aktivizálásáról, zara levina a „mai zene tükröződése az ifjúság számára” című műveiben, címmel tartott előadást, a technikai eszközök a zenei nevelésben című központi téma keretében karl weber tartott érdeklődéssel kísért ismertetőt az új zenének az iskolarádióban betöltött szerepéről.

a delegátusok a fővárosi zeneiskola szervezet növendékeinek zenei bemutatója után plenáris ülésen vettek részt. klaus hashagen, az északnémet rádió munkatársa „új zene iskolai és ifjúsági zenekarok számára,” címmel tartott előadást. thomas nülbish, a princeton high school karigazgatója ismertette, hogyan hódított tért a komoly muzsika az amerikai iskolákban az elmúlt évtizedekben, a konferencia résztvevői ezt követően meghallgatták a bartók béla zeneművészeti szakiskola hangszeres szólistáinak és leánykarának hangversenyét, majd résztvettek a győri zeneművészeti szakiskola női karának zenei bemutatóján.

a délutáni plenáris ülésen wilhelm keller, a salzburgi orff-intézet igazgatója tartott előadást az improvizációnak a mai zeneoktatásban betöltött szerepéről. peter maxwell davies londoni zeneitanár beszámolt az iskolájában folyó zenepedagógiai munkáról.

növendékeinek programzenei alkotásai közül többet be is mutatott magnetofon felvételtől: így például egy olyan művet is, melyet 11 esztendősen szerzője maga vezényelt.

este a konferencia résztvevői meghallgatták a „bodra szmena,” nevű 115 tagú bolgár gyermekkar és az amerikai princeton gimnázium kórusának hangversenyét a zeneakadémián. /mti/

--

20.15/e

- 4 -

me



bb 78. magyar-olasz barátsági est a bartók béla uti munkásszálláson

t áe/ tné-lm zs

1964. június 30.

az építő-, fa- és építőanyagipari dolgozók szakszervezete elnökségének vendégeként hazánkban tartózkodó olasz építőmunkás küldöttség kedden meglátogatta az építők bartók béla - uti munkásszállását. a vendégek megtekintették hazánk legnagyobb és legmodernebb munkásszállását és hosszan elbeszélgettek lakóival, majd résztvettek a tiszteletükre rendezett barátsági esten. ghino torelli, az olasz építőmunkások szakszervezetének modenai titkára az olasz munkások életéről, küzdelmeiről beszélt. a barátsági est műsorában az építők sztanyiszlavszkij-studiójának tagjai olasz költők verseit tolmácsolták, majd levetítették az „egy diktátor tündöklése és bukása,” című nagyszerű olasz filmet. /mti/

--

bb 79. időjárásjelentés

gg-lm la

1964. június 30.

a meteorológiai intézet jelenti június 30-án, kedden 19 órakor:

hűvös, szeles idő

várható időjárás szerda estig: további felhőátvonulások, több helyen futóeső. élénk északnyugati szél, hűvös idő.

várható legmagasabb nappali hőmérséklet szerdán 17-22 fok között. /mti/

--

20.25/e

- 43 -

- véga -

me

60 008

MTI.

Kiadja a Magyar Távirati Iroda, Budapest, I., Fém utca 5-7. Telefon: 169-400, 369-500
A szerkesztésért és kiadásért a vezérigazgató felel.



mti b e l f ö l d i h i r e k

1964. július 1.

bb 1. a „sodrásban„ című alkotással vesz részt a magyar filmgyártás a karlovy-vary-i nemzetközi fesztiválon

i s / t m s z b f m 1964. július 1.

július 4.-19. között rendezik meg a 14. karlovy-vary-i nemzetközi filmfesztivált, ebben az évben - az eddigiektől eltérően - minden országból csak egy játékfilmet küldhetnek a versenyre, a seregszemlén rövidfilmek nem szerepelnek, egy nagydíj és két fődíj kerül kiosztásra a legjobb férfi és női alakítás díján kívül, a fesztivál alkalmából megrendezik a fiatal ázsiai, afrikai és dél-amerikai filmművészek összejövetelét.

a magyar filmművészek az idén nagy sikerrel bemutatott „sodrásban„ című alkotással vesznek részt a fesztiválon, a forgatókönyvet írta és a filmet rendezte gaál istván, fényképezte sára sándor, mindkettőjüknek ez az első játékfilmje.

a karlovy-vary-i nemzetközi filmfesztiválra magyar filmküldöttség utazik, amelynek tagjai gaál istván rendező, sára sándor operatőr és moór mariann, a film egyik főszereplője. /mti/

bb 2. érdekes előadások a tit nyári szabadegyetemeinek gazdag műsorában

i t f / s k s z b f m 1964. július 1.

a tudományos ismeretterjesztő társulat rendezvényei közül a következő hetekben a nyári egyetemek tarthatnak számot a legnagyobb érdeklődésre.

az első nyári egyetemet július 1-i kezdettel történelemtanárok részére rendezik debrecenben a kossuth lajos tudományegyetemen, a tíznapos studium műsorában a történelemtudományok legkiválóbb hazai és külföldi szakembereinek, neves pedagógusoknak a tájékoztatói szerepelnek, az előadások után a résztvevők megismerkednek debrecen történelmi emlékeivel, kulturális és idegenforgalmi nevezetességeivel.

a hagyományos veszprémi nyári szabadegyetemet július 15. és augusztus 3. között rendezik meg, ugyancsak sokrétű színes programmal, a veszprémi vegyipari egyetemen előadások hangzanak el hazánk idegenforgalmáról, a balaton természeti kincseiről, a környék történelmi nevezetességeiről, a szabadegyetem hallgatói számos kiránduláson vesznek részt.

... /

Ma